

12 528



БЕЛАРУСКАЯ МАЛАДЗЁЖНАЯ ГАЗЕТА

Чырвоная

Змена

Выдаецца з 1921 года

Выходзіць па пятніцах

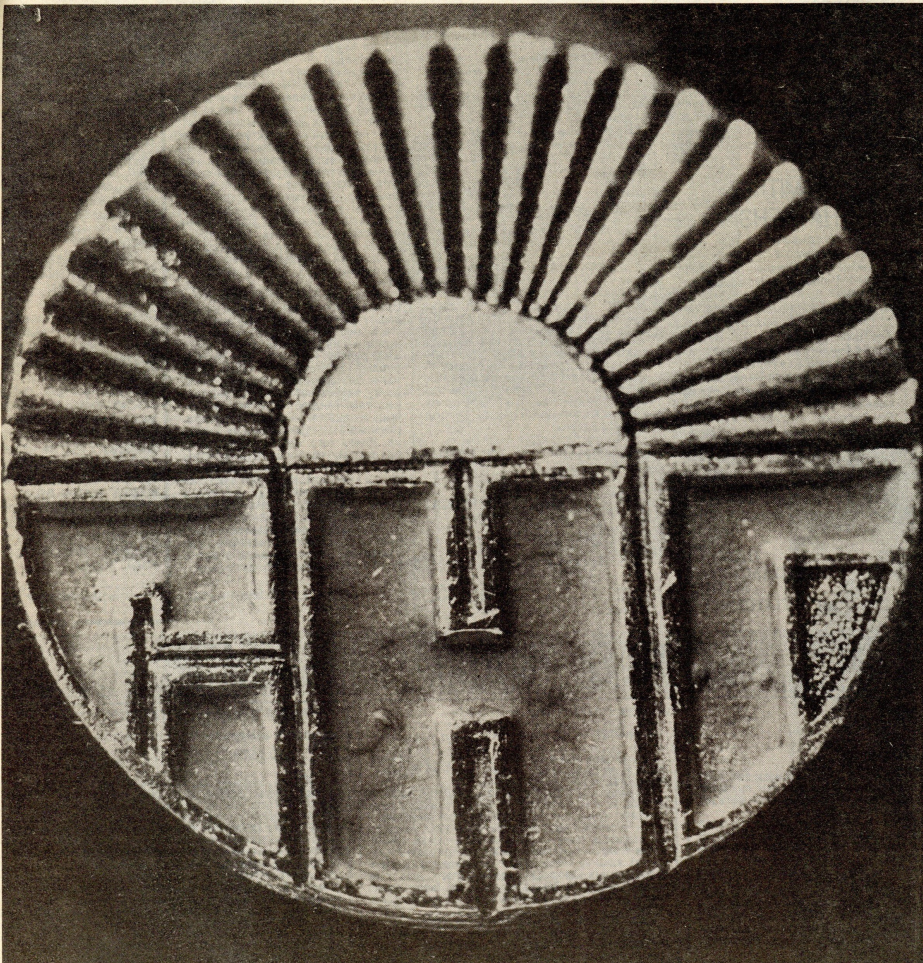
№ 27 (13559)

29 чэрвеня — 5 ліпеня 1992 года

Цана 3 рублі.

“ЭКАНОМІКА” “Паміж рублём і талерам”. “Круглы стол”.	“ГІСТАРЫЁГРАФ” “Гаспадыня Масковіі” Гістарычны нарыс з жыцця XVI стагоддзя.	“РОДНАЕ СЛОВА” Да 100-годдзя з дня нараджэння Я. Купалы.	“ЛЕСВІЦА Ў НЕБА” Спрэчкі вакол наступу каталіцызму на Беларусь.	“НОТНЫ АРКУШ” Музычная газета — пра музыку і не толькі.	Фантастычнае апавяданне Вольгі Акуліч.
4	7	8-9	10	13-14	16

“Белае сонца” СНД



У ГЭТЫ ДЗЕНЬ — дзень сустрэчы на ўрадавым узроўні прадстаўнікоў краін — удзельнікі Садружнасці Незалежных Дзяржаў, у вестыбілі дома па Кірава, 17, у якім размяшчаецца Рабочая група СНД, прадаваў кіёск “Саюздруку”. Журналісты, “афіцыйныя асобы”, ахоўнікі, міліцыянты сілкавалі сваімі асобамі невялікую, але даволі спрытную чаргу. Усеагульную ўвагу прыцягнуў, відаць, спедам спецыяны знакоч. Ягому выяву вы, шанюнае спадарства, бачыце на фотаадымку, змешчаным побач з гэтымі радкамі. Паколькі майма ў газеце чорна-белы адбтак, расплавадзем пра значок, згодна з колерам арыгінала. Над трыма вядзенымі блакітнымі літарамі “С”, “Н”, “Д” паўстае белае эмалевае сонца — ад яго разыходзяцца вытворчарыныя прамяні. Карацей, задума аўтараў — звязець у сімвалах узнікненне СНД з узыходам сонца, заранкам новага жыцця. Перад намі — ці то “белае сонца” СНД, ці мо “садружнасць узыходзячага сонца” (сказаць “Краіна Узыходзячага Сонца”, самі разумеце, рызыкаўна). Капітуле адштампаваная ў метале немавадна па чых асіцах грандыёзная задума 11 рублёў. Гэта выклікала ва ўсіх пакупнікоў зазіўленне ды жартачкі кітагалу — па рублю зноса кожнай распубікі — іх узыходзіць у СНД, як вядома, 11. Хто абурался дарагоўляй, хто жартаваў пра палітычную абгрунтаванасць, але значок набылі: мажліва рырытэ, хопць безуготубнасць і кінчавасць ягоная амаль анекдагчыныя.

Мы паспрабавалі правесці невялікае расследаванне — ашукаць вытворцаў гэткага індэўра спажывастанта. Не выключана, што нехта з “абіяжараных адказнасцо” даў дабро на іштампітку міні-сімвалаў саматужнага кітагалу.

Аднак у прэс-службе Рабочай групы СНД нам казалі пра значок: “Абракадбра нейкая”. Ягоны ж кошт — 11 рублёў — выклікаў, як і ў нас, непрыклавны смех і кепкі. Усур’ё было давадзена, паводле звестак прэс-службы, Рабочая група да вытворчасці такой “дробнай розніцы” ніякага дачынення не мае. Але нехта ж, прабачце, вычаў і гэткую прадукцыю, прадаў яе пад дахам Рабочай групы ў дзень сустрэчы на вышэйшым узроўні і... зарабіў няблага. Бо калі ёсць хопць нейкая супольнасць — сама час узіцца за стварэнне агульных сімвалаў.

Алена Агібалава.
Рэпартаж з Мінскай сустрэчы чытайце на 3-й старонцы.

3 ліпеня — 48-я гадавіна вызвалення Беларусі ад нямецка-фашысцкіх захопнікаў.



3 гэтай нагоды ўчора ў Палацы спорту адбыўся ўрачысты сход, на якім прысутнічалі ветэраны, прадстаўнікі грамадскіх арганізацый і проста тыя людзі, якім неабякая мінута нашай Беларусі. На сходзе былі выказаны словы падзякі, віншаванні тым, хто амаль паўвека назад выратаваў будучае ад рабства.

А сёння будучь ускладзены вянкi да абеліска на праспекце Машарава, да Вечнага агню на плошчы Перамогі, на Кургане Славы.

Неруі

„Эказбор-92“

Нягледзячы на ўсе матэрыяльны цяжкасці, рэспубліканскі экалагічны цэнтр правёў чарговы экалагічны аб'езд вучнёў сярэдніх школ. Ён адбыўся 3—16 чэрвеня на Мінскім моры.

У „Эказбор-92“ прынялі ўдзел аўчыні са школ Мінска, Брэсцкай і Магілёўскай абласцей, а таксама з Мінска. Навучэнцы пазнаміліся з асаблівасцямі прыроды раёна.

Удзельнікі збору вучыліся рашаць сучасныя экалагічныя праблемы. Напрыклад, пасля знаёмства з рэспубліканскім арналагічным заказнікам „Лябужы“ яны самастойна зрабілі вывад, што заказнік у існуючым цяпер выглядзе не адпавядае свайму прызначэнню. Гэта заключэнне яны абгрунтавалі тым, што заказнік размешчаны непасрэдна каля аживуленай аўтастрады Мінск—Маладзечна, доступ у яго не толькі не закрыты, але нават нічым нікому не абмежаваны.

Застаецца дадаць, што прайшоў збор на базе санаторыя-прафілакторыя Беларускай політэхнічнай акадэміі, дзе был створаны ўсе ўмовы як для працы, так і для адпачынку. Апошняе вельмі значна для работ з забруджаных радые-нуклідамі раёнаў Магілёўшчыны.

Э. Самусенка.

Правінцыйная хроніка

ДЗЕВЯНОСТА — НЕ СТАРАСЦЬ

Орша. Палац культуры чыгуначнікаў. Мясцовому ролінаму драматычнаму тэатру споўнілася дзевяноста гадоў. Дзевяноста — не старасць. Доўгажыцар — у добрай мастацкай форме, у актыўным пошуку. Пры тэатры ўнікала маладзёжная студыя „Ступені“. А ў перспектыве мяркуецца стварыць у горадзе свой драматычны тэатр, ярога якасць складзе калектыў тэатра чыгуначнікаў і, вядома, яго кіраўнік, выпускнік Мінскага інстытута культуры Васіль Мігаль.

ЛЮДНА У ПАНА НА ДВАРЫ

Ля былога майнтка пана Дубушынскага, у г. Глыбокім раёне, зноў людна. Першым прыйшоў шоды дзень — спалаты з Прашкаўскай сярэдняй школы. Закінутую будыніну чакае вялікая рэстаўрацыйная работа. На базе майнтка, у малічуніх куцях Глыбокіняў неўзабаве будзе створаны раённы экалагічны запаведнік.

ЯК ЛЯ ВЁСКИ ЛЯ СТУКАНЫ ПАЗДЫХАЛІ ТАРАКАНЫ...

А на Талачыншчыне будуюць іншыя запаведнікі... Тут ля вёскі Стуканы, нічога іншага не прадумалі ўвесці як, — 330 гадоў на ўз'ядзены і заахованы талачынскі рэчываў. Як даўней, калі помніцы, па Сталкоўска, так зараз па Талачыне вандруе адова. Людзі аброчае подпісы з права памёрці сваёй, а не таксіннай смерцю.

Падрыхтаваў Уладзімір Міхно

Спон-факт

„УСХОД-ЗАХАД-ПОУНАЧ-ПОЎДЗЕНЬ“

Так называецца міжнародны ўніверсальны беларускі кірмаш, які праходзіць у Мінску з 1 па 3 ліпеня ў выставачным комплексе на праспекце Машарава. Арганізатарам яго — Саюз прадпрыемстваў Беларусі, фірма „Мінскі кірмаш“, акцыянернае таварыства „Цэнтр — XX век“, Мінгарвыканкам і таварыства з абмежаванай адказнасцю „Белінтэкс“. У тэраг бярэць удзел каля трыохсот арганізацый з усіх краін СНД.

Радуе, што ўпершыню дзяржаўныя прадпрыемствы на кірмашы прадстаўляюць больш, чым камерцыйныя структуры. Гэта гаворыць пра тое, што заводы і аб'яднанні, страціўшы апаку розных спонсараў, самі пачалі шукаць рынку збыту і крыніцы сыравіны.

СВЯТА МОЛАДЗІ

У апошнюю нядзелю чэрвеня ў гарадах рэспублікі прайшло свята моладзі „Артыфіцэрары, яго вышчупі Саюз моладзі Беларусі. Літаральна ўсе пляцоўкі парку Чалоскінска ў Мінску был аддадзены на прафесійным і самадзійным артыстам, якія некалькі гадзін радавалі людзей сваёй творчасцю. А вечарам — дыскатам.

На ГОМЕЛЬШЧЫНЕ Дзень моладзі святкавалі разам юнікі і дзючаты Беларусі, Расіі і Украіны. Ля манумента „Дружба“ адбыўся мітынг, у якім прынялі ўдзел прадстаўнікі адміністрацый суседніх рагіёнаў, ветэраны. А на заканчэнне прайшла вялікая спартыўна-канцэртная праграма.

У ГРОДЗЕНСКАЙ ВОБЛАСЦІ юнікі і дзючаты з Астрэвацкага і Ашмянскага раёнаў правялі сумесны туралёт.

У ЛЭНА, што на Віцебшчыне, месцам свята стаў практычна ўвесь райцэнтр. Гульні для дзючэй, спартыўныя спаборніцтвы, канцэрты маладзёжнага цыганскага ансамбля „Шатрыца“ са Смаленска і ВІА „Вакзал“ з Віцебска... Усе затыры на праважэнне свята ўзялі на сябе райвыканкам.

А ў ЧЭРВЕНІ (Мінска вобласць) уладальнікі шчаслівых білетаў маладзёжнай латарэі пакідалі сята з салднімі выйгршымамі: стэрэамагнітафонамі, самаварами, міксерамі і вырабамі з крышталю. Астанія таксама был не ў прайгршыні і судова на был час дзючючы студыі „Творчасць“, створанай пры ЦК СМБ, адбылася вялікая канцэртная праграма, у якой выступілі зоркі Беларускай эстрады.

„ЛІМІТКІ“ НА БЕНЗІН

Мы ўжо прывыклі да талонаў. На цукар і гарэлку, на цыгарэты і макаронны, на мукі і крупы... А з сярэдзі (гэ.з. 1 ліпеня) пачаўся напэўна, гадуныя болі у тых, хто мае аўтамабілі і матацыклі. Бо менавіта з гэтага дня ў Беларусі ўвядзлі лімітныя карткі спажываў на атрыманне бензіну аўтамаатаматарами.

Як паведамілі ва ўпраўленні Дзяржмашафармату Беларусі, менавіта гэта вымушана і прынята ў сувязі з вывазам вялікай колькасці паліва ў Прыбалтыку, на Украіну і ў Расію. Так званыя „ліміткі“ дадучь права на атрыманне 80-ці і 30-ці літраў бензіну адпаведна ўладальнікам аўта- і мотатранспарту. Раэалізацыя насельніцтва Беларусі, бензіну ўзрасце ў параўнанні з мінулым годам на 40 літраў і складе 960 літраў на чалавека.

ПАВОДЛЕ ПАВЕДАМЛЕННЯў НАШЫХ КАРЭСПАНДЭНТАў.

КАБ ЛЮДЗЬМІ ЗВАЦЦА

28 чэрвеня споўнілася 50 гадоў з дня трагічнай гібель Янкі Купалы. У гэты дзень раніцай адбыўся набажэнства ў памяць аб Янкі Купале, прэзідэнтскай і каталіцкай урахам Беларусі, Віленскай Масквы. Людзі ў гэты дзень сабраліся ў 16 гадзін ля помніка пату ў мінскім парку імя Янкі Купалы на жабоннае веча. Са сваімі вершамі і слоўмі выступілі знакамітыя пісьменнікі пату Беларусі: Васіль Быкаў, Сяргей Градзінскі, Мамонт, Мікола Аўрамчык, Барыс Сачанка, Юрас Свірка, Казімір Кямейша. Вершы Купалы прагучалі ў выкананні артысты Галіны Дзягілева. Камерыны хор „Эстабелі“ Беларускай выканаў Беларускай спеўны і гімна. Пасля ўсе жадуныя прайшлі да Вайсковых могілак, каб ускласці вянкi і кветкі на магілу Купалы і яго маці.

Незвычайна добрае надвор'е ў спалучэнні з урачыстым жабоната веча дало шмат прыемных для душы хвілін. А ўсім, хто па некалькіх рынчынах не змог трапіць на яго, нагледзець, што праг некалькі дзён, 7 ліпеня, спадняўся 100 год з дня нараджэння Купалы. Гэты дзень будучь прысвечаны вечаарыні. З 2 па 16 ліпеня прадучць сята на радзіме пату ў Візанцыі, у Доме літаратара абудуецца паказ новага фільма аб жыцці і гібелі песнара. Але самым добрым ушанаваннем яго паміць будзе, безумоўна, раскрыты томік Купалы і прычатыныя вершы. І сядор іх, мусяць, гэты:

А часо ж, часо захісцелі ім, Паасяржаным век, ім, сляпым, глуміць... — Людзьмі звацца.

Рыгор ВАЛНЕНКА.

Веласіпед — раскоша?

Подобна на тое, што і гэты сродок перамяшчэння ў хуткім часе стане раскошай для значнай часткі на-

сельштва. Аб прычынах чарговага вітка цен на прадучку Мінскага мотавелазавода расказавае галоўны інжынер мотавелазавода Анатоль Сцяпанавіч Явінскі.

Зразумела, што рынак не абмінуў і наша прадпрыемства. Таму заканамерны спад вытворчасці. Аб'ём выпуску прадучці знізіўся ў параўнанні з мінулым годам на 10 працэнтаў. Матацыклаў, кошт якіх зараз стаў 16 тысяч рублёў, у гэтым годзе будзе выпушчана 180 тысяч. Вытворчасць веласіпедар і моталануці, а таксама веласіпедар і моталануці, якіх выкладае праца цен на камплектацыю. Так, нашы пастаўчыцы з Даўгаўпілса „заламалі“ цену ў 100 рублёў за адну педаль, вельмі дарагі таксама веласіпед і моталануці. Ды і на іншыя камплектацыі, якія пастаўляюцца нам з Расіі і Украіны, устаюць нявыгадныя для нас ценны. Прыкладзіцца шуюць выйсеце з гэтага становішча. Вырасана, напрыклад, у двухмесачны тэрмін наладзіць на мотавелазаводзе вытворчасць і дэталюў. З разуменнем аднесіцеся да нашых прапановаў. І іншыя заводы Беларусі, асабліва абаронныя прадпрыемствы. Сёнь узаемавыгадныя дамоўленасці з Мінскім матарным і падшчыпнікым заводам, заводам імя Вавілава. Але і гэта, на жаль, не вырастае ўсіх праблем. Таму мы прашта вымушаны былі ўзняць адпаведныя ценны на дарожны веласіпед да 3500 рублёў, на складны — да 3900 рублёў. Значыць, што гэтыя ценны будзе вывадзіць і працягненне пату дату, які ўстаюць і вывадзіць прадпрыемствамі гандлю. Каб нека аблегуць жыццё палупікны, будзе створаны магазін прама ў нас на заводзе. Дзеля таго, каб наладзіць збыт прадучкі, на нашу думку, вельмі аднаві выйсеце: гэта павышэнне якасці і экспарт. Намі ўжо заключаны 10 кантрактаў — у тым ліку з такімі краінамі, як Турцыя, Вялікабрытанія, Германія, а таксама з шэрагам краін Лацінскай Амерыкі. З гадна з пагадненнем, прадучка будзе пастаўляцца за валоту, або ўзамен на камплектацыю.

Сяргей Вішнеўскі.

ПАМЯЦІ ТАВАРЫША

Паішла з жыцця Нэллі Фёдаруіна Сташынска...

14 ліпеня мы збіраліся віншаваць яе з 51-гоў дзём...

Не стала вельмі добрага чалавека на зямлі. Яе праца была нябачная чытацкаму воку: Нэллі Фёдаруіна ўзначалывала каркартарскую службу газет...

Няма чалавека, якога б яна пакрыўдзіла. Мы вельмі паважалі яе за гэтыя рысы характару. Побач з ёй хацелася быць лепшым, чысцейшым. Нэллі Фёдаруіна выхавала дваі дзючэй, Побач з ёй зародзілі знаходзіць яе вельмі сябар, спадарожніца, у жыцці муж Леанід Іванавіч. І ўраза асрацела сяня, асрацелі і мы, яе калегі.

Сэрца разрываецца ад крўды і эксларт. Смутак агорнуў нашы грудзі. Быўцеце, дарагі чалавек, Нэллі Фёдаруіна! Ваша зорка будзе вечно заць на небасціле „Чырвонай змены“.

Чырваназменаўчы.

Неа...

СА

Неа...

Неа...

Неа...

Неа...

Неа...

Неа...

Неа...

Неа...

Неа...

Неа...

Неа...

Неа...

Неа...

Неа...

Неафіцыйны "афіцыйз"

САДРУЖНАСЦЬ: ЧАРГОВЫ ІСПЫТ

«ПАС» падрыхтавала Алена АГІБАЛАВА.

рэдактар адрэза па пытаннях палітыкі, тэл. 39-87-94.

іная хроніка

АРАСЦЬ

Мясцоваму на і дзеяслова пакар — у добраі. Пры тэатры ў перспектыва іацыйны тэатр анікаў і, выдотуга культуры

ВАРЫ

а, што ў Гімшлі сюды дзеі дый школы ацыйна раба Гімбочыны, ны запаведнік.

КАНЫ НЫ...

авеснікі... Тут умалі ўнесці таксічных рэаю, так зараэю подпісы заю.

імір Міхно

ЯЦІ БІША

кшыя Нлі Сташын-

ы збіраліся з 51-го

вельмі да а нябачная юку: Нлі начальваала службу га- гата на была і нашай пам сумлен, добрым, спа- авядлівым, пвым і

ка, якога б зпа. Мы злі яе за арктару, хацелася, чысцё- Феларуна іх дзалеі, іседы зна- ны сабар, у жыцці іванавіч, і та сям'я, іваецца ад о. Смутак душы, рагі чала- райнай Ва- зце вечна хіле "Чыр- менаўцы.

алася пасля іх падпрыйаці. Ну, а падпрыйма аднаго ім а рашэння апіткі нік і не ведаці, іка. Усё ж ялі не самі зялі на нашу урорні, але падскочаць, м накірунку іваць нашай і краіны ма тэлекачыва за недахоп адня. Што ім німаіся өсіненармі.



Гэтая сустрэча ў маштабах СНД для Беларусі была чацвёртай. Прыгадайма месцы правядзення трох папярэдніх аналігічных форуму: старшая ўжо легендарны Біскулі, надаваа раздзічца, Вярхоўны Савет РБ і ўрашце Крава, 17. Менавіта тут знаходзіцца каардынацыйны цэнтр Садружнасці, дзе працуе Рабочая група СНД. Абжыты структурамі Садружнасці будынак Мінскага абкама КПБ не папракнеші ва няўтульнасці. І усё ж адной надзвычай важ- ной, як аказалася, рэчы ён не меў і круглая стала. Так што абкамаўскае нутро перажыло вольную рэканструкцыю, дарэчы, як і цэнтральныя вуліцы горада. Так бы мовіць, твар горада напярэдадні сустрэчы старанна шліфаваўся, стаіна трываў святочны макіяж — асфальтаванне вуліцаў, стрыжка газонаў, кустоў, фарбаванне агароджаў і да г.п. На брыфінгу, што папярэдніча нарадзе, арганізатары вытлумачылі гаткую ашчадную падрыхтоўку даволі своеасабліва. Апошнія перамовы ў Ташкенце настолькі старанна былі падрыхтаваныя, праходзілі ў такіх вельмі спрыяльных умовах, што і хочаш, не хочай, задавалі на будучыню дэста- кова высокі ўзровень арганізацыі падобных мерапрыемстваў. Ва ўсялякім разе са школьнай парты мы ведаем, што навукова арганізацыя працы запатрабуе перш-наперш стараннай падрыхтоўкі рабочага маса. Там дзе верхал на сталі і ў пакохах, даволі часта блытаніна — у спрэках і думках. Іак што падрыхтоўка да сустрэчы, відаць, навінна была падкрэсліць памкненне ейных удзельнікаў да прадумай, грунтоўнай працы. Стала стараннае знешняе аздабленне Мінскай сустрэчы толькі атрыбутам будучай працы, кішталі аркай абгорты без змесціва, ці стала сапраўднай перадумай насычаната здзяйсненнямі дня?

Папярэдні парадак работы Мінскай нарады кіраўнікоў урадаў краін — членаў СНД працягла час распрацоўваўся ў экспертных камісіях. Канчатковы ж пералік разлічывых пытанняў і прынцып непаўнарадна пасля адкрыцця сустрэчы. Прапанаваныя пытанні яскрава падзяліліся на тры блокі: эканоміка, экалогія, воіска. Пад нумарам 1 ў чарнавым, незасверджаным парадку дня было вынесена пытанне, прапанаванае для разгляду Расійскай Федэрацыі — "Аб каардынацыі дзейнасці і абароне інтарсаў дзяржаў, якія знаходзяцца ў "рублевай зоне", у выпадку ўвядзення імі нацыянальных валют". Канешне, Расія зацкаўленая, каб як мага на большай тэрыторыі панавая рубель. Прагучалі нават абвінавачванні ва ўшыку Масквы на рэспублікі дэлеа захоўвання адданацыі апошніх рублю. Але Я.Гайдар заявіў, што ягоная краіна "гатова аказаць усялякае садзейнічанне дзяржавам, якія жадаюць цывілізаваным шляхам, з улікам інтарсаў іных рэспублік... увесці сваю нацыянальную валюту". Пры ўзнікненні спрэчных пытанняў дамоўлена звартацца ў арбітраж Міжнароднага Валютнага Фонду.

Асаблівае месца займала праблема мірнага скарыстання атамнай энергіі. Упаўне зразумела, што правільна буд- дзініцтва АЭС і кантроль за іхняй дзейнасцю павінны пад- падкрэўвацца міжнародным нормам. Краіны, на тэрыторыі якіх знаходзяцца АЭС, павінны прыняць на сябе міжнародныя абавязальствы аб беспяцы сваіх ядзерных аб'ектаў. Тут жа прыгадаліся перспектывы мірнага выкарыстання ядзернай энергіі, сумесная распрацоўка урана- ных радовішчаў. Не меншае значэнне надавалася абмеркаванню пагаднення аб арганізацыі кантролю за экспартам сыравіны і састаўляючых для стварэння зброі (у тым ліку і ядзернай). Прыняцце гэтай высновы дало мажлівасць уздзімаць сусветнай грамадскасці з палітыкай уршце будзе рэспублікі дэлеа захоўвання адданацыі апошніх рублю. Але Я.Гайдар заявіў, што ягоная краіна "гатова аказаць усялякае садзейнічанне дзяржавам, якія жадаюць цывілізаваным шляхам, з улікам інтарсаў іных рэспублік... увесці сваю нацыянальную валюту". Пры ўзнікненні спрэчных пытанняў дамоўлена звартацца ў арбітраж Міжнароднага Валютнага Фонду.

Што тычыцца правільна ўвядзення нацыянальных валют, дык гэтае пагадненне ўршце парафіравана і вынесена на заавержэнне 5 ліпеня, калі адбудзецца нарада кіраўнікоў дзяржаў і удзельнік СНД. Яно апрацэна на аналігічныя дамоўленасці, якія папярэдне былі дасягнуты Расіяй з Эстоніяй і Украінай (сустрэча ў Дагамісе). Але ледзь ці не

адным з найбольшіх спрэчных было прызнана пытанне пра падзел суднаў "неваенных, марскіх". Тое, што флот аказаўся нераўнамерна размеркаваны, бяспрэчна. Аднак для ягонай дзельбы патрабна прыцягненне і іных рэспублік былога СССР, перш-наперш краін Балтыі.

Нядаўна, што пра падзел неваенных марскіх суднаў "захачела пагаварыць" Беларусь. У свеце існуе каля 40 краін, у якіх няма выхаду да мора, але якія маюць марскі флот. Варта заўважыць, палова выдаткаў па дастаўцы грузаў "папулярна" фрактаванне суднаў. Па міжнароднаму праву прапісана судны флоту сукупнай дзяржавы могуць у любым парце згодна з папярэдняй дамоўленасцю. Для Беларусі гэта актуальна. Ведаць пра вышэй азначаную сусветную практыку і не скарыстаць яе — сабе даражэй.

Цяпер — пра удзельнікоў Мінскай сустрэчы, што, як вядома, мелася адбыцца паміж "краўчымі" урадаў краін і удзельніц СНД. У Мінск жа прыехалі толькі тры прэм'еры — Беларусі, Расіі, Таджыкістана. Рабіць з аднаго гэтага факта глабальныя вывады наконт заняўдзяння і ўршце — хуткага скону СНД, па меншай меры — неабавязліва. Паўне, калі гэты фінал часае Садружнасць, то не з'яа адсутнасці прэм'ераў, а... з'яа гор папераў. Так-так... Рашэнні, прымаемыя на міжурдавымі і міждзяржаўнымі узроўнях у межах СНД перш-наперш павінны працаваць. А тое, прыехаў сам прэм'ер ці ягоная намеснік, уаўважэння ресці перамоваў гэтыя кішталі — унутраная справа кожнай краіны. Часам нават, як заўважылі мне ў прэс-службе Рабочай групы СНД, адсутнасць менавіта "першай асобы" спрыяе прыняццю памярковых рашэнняў. Так, многія з аглядальнікаў пад-



раслілі: з'яўленне ў Ташкенце спадара Фокіна замест сп.Краўчуха садзейнічала, а не перашкодзіла (што зчылі ў выпадку прысутнасці апошняга) прыняццю надзвычай важнага пагаднення — аб узамаралых паміж рэспублікамі (з Украінай Беларусь ужо разлічылася, на чарае — Расія). Паколькі нідзе ў друку не пералічыліся кіраўнікі ўрадавых дэлегацый, мы прапануем нашым чытачам гэтыя звесткі.

- 1. Азербайджанская Рэспубліка — Тагі-Зада, нам. Старшыні Дзяржаўнага Савета.
- 2. Рэспубліка Армэнія — Баграціян Г.А., 1-ы нам. прэм'ер-міністра.
- 3. Рэспубліка Кыргызстан — Кузняцоў Г.С., 1-ы віцэ-прэм'ер-міністра.
- 4. Рэспубліка Малдова — Муцуняну Д., пастаянны прадстаўнік Рэспублікі Малдова ў Рабочай групе СНД (у якасці назральніка).
- 5. Рэспубліка Казахстан — Саксакев А.М., 1-ы нам. прэм'ер-міністра.
- 6. Расійская Федэрацыя — Гайдар Я.Ц., выканавочны абавязкі Старшыні ўрада.
- 7. Рэспубліка Таджыкістан — Мірзаев А.М., прэм'ер-міністра.
- 8. Туркменістан — Атчраў В.Г., нам. кіраўніка ўрада.
- 9. Рэспубліка Узбекістан — Хамідаў Б.С., нам. Старшыні Кабінета Міністраў.
- 10. Украіна — Маск К.І., першы віцэ-прэм'ер-міністра.

11. Рэспубліка Беларусь — Кебін В.Ф., Старшыня Саўміна РБ.

12. Аб'яднаныя узброеныя сілы — Шапашнікаў Я.І., маршал авіяцыі.

13. Пагранічныя войскі СНД — Шаталін Ю.В., генерал-палкоўнік.

Прэм'ер Малдова Валерыў Мураўскі даслаў тэлеграму: "У сувязі са становішчам, якое складалася ва ўсходніх раёнах Малдова, дэлегацыя рэспублікі прыбыць у Мінск не можа". Прэзідэнт Малдова, як вядома, якраз знаходзіўся ў Стамбуле на чатырхобакowych перамовах па ўрэгуляванню канфлікту ў Прыднісцар'ю. Такім чынам дэлегацыя публікі Малдова замініў пастаянны прадстаўнік рэспублікі ў Рабочай групе СНД. Яго, Д.Муцуняну, а таксама прадстаўніка Азербайджана (усе яны не мелі адпаведных паўнамоцтваў) перад пачаткам сустрэчы папрасілі выйсці з залы. І, пасля абмеркавання "уаўнаважэння" вынеслі прэм'ера Б.Ф.Кабіна наконт стварэння эканамічнага выканкама СНД, відаць, гаворыць пра новыя тэндэнцыі ў Садружнасці. Многія з удзельнікаў сустрэчы неадразува падкрэслівалі жыццяздольнасць СНД — тое, пра што раней імкнуліся змаўчаць. Гэтуе, і, цешыцца колькасцю фарміравана ўваходных у гэтую супольнасць дзяржаў удзельнік СНД болей няспільна. Таму пашла гаворка пра выканальніцкую дысцыпліну адносна ўзятых абавязальстваў. Варта зазначыць, што пытанні эканамічнага характару выносіліся на абмеркаванне пры актыўнай падтрымцы нашай рэспублікі.

Яшчэ, Мінская нарада падвысіла тарыфы на грузавыя і пасажырскія перавозкі (на першыя — у тры разы, на другія — у два). Адхілена абмеркаванне ператварэння Астанкіна ў міждзяржаўную тэлерадыёкамітанку. Чаму? Не рэспублікаватыя неабходны статут, дараўчэнне такое давалася ашчэ ў Ташкенце. Але астанкінамі чаму чаго хвалявацца. "Расія", — як сказаў на прэс-канферэнцыі Ягор Гайдар, — не забудзецца пра Астанкіна. У ачавадкі бачна таксама, што і само міждзяржаўнае вяршэнне. Пад кірыццям у Расіі ямы дастаткова утульна. Аднак стварэнне адзінай інфармацыйнай прасторы жыццёва важна для СНД.

Пасля Мінскай нарады для атрымання экстраннай медыцынскай дапамогі ў любым куткуцку СНД вам цяпер не запатрабуецца анікіх кампаняцый. Дыплом жа ўрача, у акой бы краіне Садружнасці ён ні быў атрыманы, сапраўды на ўсёй тэрыторыі СНД.

Напрыканцы колькі слоў пра тое, пра што, здаецца, не змаўчаў ніводны газетны аглядальнік, тэле-альбо радыёкаментарыя — галодны інфармацыйны паж, на які былі пасаджаны акрэдытаваныя на сустрэчу журналісты. Дарэчы, уся інфармацыя, скарыстаная аўтарам гэтых радкоў (гэты самы лёс спасылі і іных майх калегаў) атрымана "з другіх рук", з выслоруў пра падзеі арганізатаруў сустрэчы. Аніводнай раздрукі пагаднення, пратэстака, папарту папярэдняга парадку работы нарады (уршце, што ж на самай справе утрымліваюць гэтыя дакументы!) — прэса не атрымала. Так што "эфекту прысутнасці", а тым больш грунтоўнага аналізу, выніскаў Мінскай сустрэчы ў журналісцкіх дотпсах амаль што няма. Часіком параўноўваюць прэсу з лютаркам. Слушнае параўнанне. Канешне, можна прымуціць гэ- тае, так бы мовіць, лютарка адбываецца жадаема, а не рэальнае. Можна зяміць замест сродкаў масавай інфармацыі літозён, але якой цаной прыдзецца грамадству расплачвацца за самападман, недагаворкі, утайванні?



Пакуль палітыкі і эканамісты спрачаюцца аб тым, якім шляхам нам лепш ісці да незалежнага рынку, народ застаецца пакінутым на волю лёсу, ці ў лепшым выпадку статыстам у якім-небудзь чарговым эксперыменце. Ці не гоце зараз адбылася і з новымі беларускімі грашымі? Менавіта таму мы вырашылі расставіць, як кажучь, усе кропкі над "і" ў праблеме беларускіх грашовых адзінак і запрасілі за наш эканамічны "круглы стол" намесніка міністра фінансаў Рэспублікі Беларусь Мікалая Казіміравіча Лісай, начальніка ўпраўлення грашовага абароту Нацыянальнага банка Беларусі Тамару Уладзіміраўну Каржанеўскую і дэпутата Вярхоўнага Савета РБ, прэзідэнта Беларускага Саюза прадпрымальнікаў Уладзіміра Мікалаевіча Карагіна.

ПАМІЖ РУБЛЁМ І ТАЛЕРАМ

"КРУГЛЫ СТОЛ" "ЧЗ"

"ЧЗ":— Зараз ідзе шмат спрэчак аб тым, што ж такое так званыя "беларускія рублі". Скажыце, ці можна лічыць іх нацыянальнай валютаю?

М.К. Лісай:— Увядзенне беларускага рубля з'яўляецца працягам палітыкі па абароне спяжывецкага рынку Беларусі. Першым крокам у гэтым накірунку было ўвядзенне аднаразовых купонаў, якія суправаджалі рубль і абмяжоўвалі пакупніцкую здольнасць як жыароў рэспублікі, так і прыезджых грамадзян. На нейкім адрэзку часу быў атрыман эфект, але кіраўніцтва і разлічвала на яго кароткачасова. Але немагчыма скасаваць аднаразовых купонаў у хуткім часе вычарпала іхняе прымяненне. Лагічным працягам гэтай схемы было б увядзенне шматразовых купонаў, якія б мелі тую ж ступень, што і рубль. Але ва ўмовах росту цен праблема вывазу тавару ў пэўнай ступені аслабла і ў той жа самы час узнік востры недахоп рублёвай наўнасці. Беларускі рубль павінен быў кампенсаваць гэты недахоп у якасці самастойнай плацежнай адзінкі. І маштаб 1:10 прыняты толькі ў мэтах эканаміі паперы. Так што, паколькі спецыяльнага разліковага курса беларускага рубля да "савецкага" не ўстанавілі, разглядаць яго як уласную нацыянальную валюту ні ў якім разе нельга.

Т.У. Каржанеўская:— Беларускі разліковы білет дзейнічае нароўні з рублём. І калі мы выкарыстоўваем маштаб 1:10, то толькі для таго, каб ім было зручна карыстацца. Гэта рубль, але ў нацыянальнай "кашулі".

У.М. Карагін:— Дзеля таго, каб зямць узрашце нацыянальную валюту, неабходна яшчэ шмат чаго зрабіць і змяніць у эканоміцы. Напрыклад, правесці інвентарызацыю ўласнасці. Паказаць, якая будзе напоўненасць нацыянальнай валюты, якімі матэрыяльнымі каштоўнасцямі яна забяспечана, што яшчэ павінна быць правярэна заходнімі экспертамі. Гэта і вызначыць у рэшце рэшт яе рэальны кошт і сувядноснасць да іншых валют.

"ЧЗ":— Ці ўплывае на прэстыж беларускіх грошай тое, што яны дзейнічаюць адначасова з "ленінскім" рублём?

Т.У. Каржанеўская:— Думаю, што не. Адносны да іх павінны быць такімі ж, як да рубля, а іхні прэстыж — роўны прэстыжу рубля.

У.М. Карагін:— Вы ведаеце, што рублёвай масы не хапае і ўрад рэспублікі выпусціў у абарот фактычна тыя ж самыя рублі, толькі з тэрытарыяльна-абмежаваным выкарыстаннем. Больш нічым яны не адрозніваюцца, бо дзейнічаюць у адной эканамічнай прасторы.

М.К. Лісай:— Я лічу, што ў пэўным сэнсе сітуацыя, якая склалася сёння, усё ж уплывае на прэстыж беларускіх грошай. Прычым у чыста псіхалагічным аспекце. Не-

атрымліваем паведамленні, нават з падзякамі, што выпусцілі надзвычай добра і зручны грошы: яны выдатна выглядаюць, змяшчаюць у кашальку і г.д. Не апошнім стаў і наступны псіхалагічны момант. Калі тавар каштуе 100 рублёў, а ты плаціш 10, то гэта прыемна.

У.М. Карагін:— Адрозна хачу падкрэсліць, што беларускі рубль і нацыянальная валюта — гэта зусім розныя рэчы, якія не маюць нічога агульнага. Беларускі рубль, які існуе на сённяшні дзень, уяўляе сабой від каштоўных папер, нахталат акцыі. І чаму ў мяне павінен быць недавер да іх, калі яны забяспечаны і без усялякіх

падпісала дамову, што яна застаецца рублёвай зоне. На сённяшні дзень мы выконваем гэтую дамоўленасць. Але з эканамічнага пункту погляду адасабленне валюты вядзе да абмежавання рынку тавараў, дапамагае ягонай маніпуляцыі, асабліва канкурэнцыі вытворцаў, што, рэшце рэшт заканчваецца зніжэннем эфектыўнасці вытворчасці. Трэба ўлічваць яшчэ і тое, што эканоміка рэспублікі мае высокую ступень узаемінтэраванасці. Ва ўмовах фінансвай нестабільнасці ўвядзенне нацыянальнай валюты можа стаць сапраўдным стыхійным наступствам. Тым не менш падрыхтавана згода аб парадку выхду з рублёвай зоны дзяржаў, якія пажадоўць увесці сваю нацыянальную грашовую сістэму. Аднак знаходжанне ў рублёвай зоне абавязвае увесці ўзгодненую грашовую палітыку ў сувядноснасці з міжнароднымі нормамі. Так што адказ на пытанне, ці падрыхтаваная нацыянальная валюта, можа даць толькі ход развіцця далейшых падзей. Але нацыянальныя грошы павінны быць забяспечаны здыбыткам рэспублікі, надзеянна было б мець і стабілізацыйны валютны фонд.

Т.У. Каржанеўская:— Любая дзяржава на пэўнай стадыі павінна клапаціцца аб тым, каб мець уласную грашовую сістэму. Гэтакасама і мы. Але пакуль што няма сэнсу выходзіць з рублёвай зоны. Нацыянальная валюта павінна быць забяспечана эканамічнымі праграмамі развіцця, каб за гэтыя грошы можна было купіць рэальны тавар. Толькі стабільнасць эканамічнасці нам базу для ўвядзення нацыянальнай валюты.

"ЧЗ":— Як адабеша ўвядзенне беларускага рубля і надалей нацыянальнай валюты на зносінах з заходнімі краінамі?

У.М. Карагін:— Не сакрэт, што Беларусь для заходніх бізнесменаў з'яўляецца невядомай краінай. Невядомасць усю сваю па сабе пахожа. А тут яшчэ дадаюцца матэрыяльныя расходу на вывучэнне пакупніцкай здольнасці талера, фінансвай абароны і гарантыі, пераразлік...

М.К. Лісай:— Адною з рэкамендацый МВФ, членам якога з'яўляецца Беларусь, стала пагадненне аб рублёвай зоне. Што тычыцца разліковага білета (беларускага рубля), то ягоны абарот не выклікае асаблівай незадаволенасці ў міжнародных фінансавых арганізацыях. Пры ўмове, што ўсе рублі будуць узаемаабмяняцца ва ўсіх банках. А іх эмсія акажацца ў межах планавай рублёвай эмсіі.

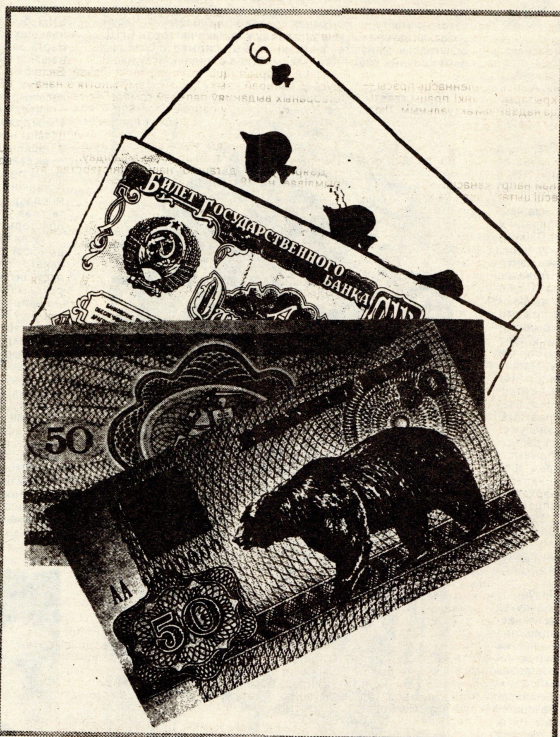
Т.У. Каржанеўская:— Міжнародны валютны фонд не выказаў нічога супраць беларускага рубля, улічваючы, што мы засталіся ў рублёвай зоне. А што тычыцца паўнапраўнай нацыянальнай валюты... Я думаю, што пачнуць ставіцца да не гэтак жа, як і да валют любой іншай краіны, устанавіцца курс валют і разлікі будуць будавацца на той жа базе, што і з іншымі дзяржавамі. Я думаю, што нічога адмоўнага ў плане нашых узаемаадносін адбыцца не павінна.

"ЧЗ":— Якой бы вы хацелі бачыць нацыянальную валюту?

У.М. Карагін:— Забяспечанай такімі матэрыяльнымі каштоўнасцямі, пералік якіх выклікаў бы давер да яе.

Т.У. Каржанеўская:— І канверсуюмай. Каб мы маглі набыць на яе ўсё, што пажадаем. Ну і каб яна была знешне прыватнай.

"Круглы стол" вёў
Зміцер Лукашук,
эканамічны аглядалнік "ЧЗ".



каторыя людзі з недаверам ставяцца да разліковых білетаў, баючыся нейкага падману.

"ЧЗ":— Ці апраўданы такі недавер?

М.К. Лісай:— Хачу запэўніць вас, што падзеянні гэтыя не маюць пад сабой ніякай глыбы. Бо па жаданню ўладальніка можна свабодна "канверсаваць" адну разліковую адзінку ў другую. Яго толькі мы з вамі пераканваемся, што ніякіх пераходоў на шляху беларускага рубля няма (а на самай справе гэта так і ёсць), знікнуць апошнія сумненні.

Т.У. Каржанеўская:— Я лічу, што недавер да беларускіх грошай неапраўданы. Таму што чалавек можа гэтым разліковым білетам усё аплаціць: тавары, паслугі, акцыі, пакасаці пэўную суму на рахунак. Гэта ў першыя дні, калі арганізацыі сувязі, транспарту не атрымалі інструкцыі, калі гандаль надзвычай хутка "перабудаваўся" — у сферы паслуг атрымалася затрымка. Апошняя і прывяло да стварэння пэўнага недаверу з боку людзей. А ўвогуле яго быць не павінна. Да таго ж мы ўжо

праблем абмяняюцца на матэрыяльныя каштоўнасці, тавары і паслугі?!

"ЧЗ":— Ці патрэбна нацыянальная валюта? Вам, напрыклад, як незалежнаму прадпрымальніку?

У.М. Карагін:— Нам патрэбна свабодна канверсуюмая валюта. Не трэба, думаю, тлумачыць, што прадпрымальнік не задавальняе малая альбо абмежаваная прастора для свай дзейнасці. Гэта тычыцца нават прасторы былога СССР. Нам трэба выходзіць у свет, а ўвядзенне ўласнай валюты стварае свае жаксакі і пераразлікі. Так, напрыклад, Міністэрству ўнутраных спраў магчыма, выгадна, каб людзі сядзелі дома і нікуды не выходзілі, гэта б знізіла злучнасць. Аднак прадпрымальнік не можа сядзець увесь час толькі ў межах Беларусі. Увогуле выходзіць з рублёвай зоны сёння, я лічу, немагчыма. Гэта звязана, перш-наперш, з адсутнасцю рынку каштоўных папер, заканадаўчай незабяспечанасцю, развалам эканомікі і пэўнай сыравіннай залежнасцю Беларусі ад Расіі і іншых краін.

М.К. Лісай:— Рэспубліка Беларусь у шэрагу іншых рэспублік былога СССР

У далей
надта ўсё
дацьчы
фарміра
грамадс
у тым л
дзейнас
масавай
інфарма
зыходзі
непасрэ
самой в
партый
Алімпна

Часы з
Інфарма
станові
разняво
журналі

завяўва
духоўнук
незалеж

Аднак да
ператва
нашай п
сапраўды
незалеж

істэты
спраўдні
незалеж

дзяржав
што далі
Сённяшні
гутарка

гэтую т
міністра
інфарма

Рэспублі
Беларусь
Анатале

Іванавіча
Бутэвіча

“ЧАШВЕРТАЯ УПАДА”: ПАДЗЕЙ, ПОШУК, ПАМКНЕННІ



Анатоль Іванавіч, сродкі масавай інфармацыі ў Беларусі

— Анатоль Іванавіч, ці стане калі-небудзь беларуская прэса чашвэртай упадай у распуціц?

— А колькі ў нас ужо ёсць?

— Пакуль што, здаецца, няма ніводнай.

— Дык навошта чашвэрта, калі няма ніводнай? Я жартую і разумю ваша пытанне, але хачу сказаць вось што: асабіста я супраць такога падаўляў ўлады, калі існуюць групы, планы і гэтак далей, якія вядуць між сабой вайну. Улада павінна быць адна — улада народа. А вось для ажыццяўлення гэтай улады патрэбны пэўны інстытуты. Інстытут інфармацыі такі ж важны для дзяржавы інстытут, як і шэраг іншых. Калі ёсць народная праца і ў гэтым інстытуце — толькі тады ён мае права на існаванне. На сённяшні дзень такая праца, безумоўна, ёсць. А вось ці стане наша прэса рэальнай сілай, здольнай прэтэндаваць на права чашвэртай ўлады — гэта ўжо залежыць ад яе самой. Есць вельмі актуальны выраз аднаго замежнага журналіста. Алан Ньютон, прэзідэнт фонду “Формула свабоды”: “Прэса не застанецца свабоднай, калі яна не будзе сумленнай”. Гэтую формулу працы прэсы я цалкам падзяляю.

— Што ж тады многіх газет можна назваць слова “незалежная”. Ад каго ж? Любая выдаючая асоба, добра ведаючы, што палітыка выдання будзе залежаць ад большай чыненшай ступені — ад іх пункту гледжання. А вось сумленнасць прэсы — гэта менавіта той крытэрыі ацэнкі працы газеты, які сёння з’яўляецца надзвычай актуальным. Людзям вельмі цяжка працаваць у такіх умовах, многіх прадстаўнікам і беларускай прэсы да гэтага ідуць іхці да ісці. Есць, вядома, і выданні, і журналісты, якія аб’ектыўна асвятляюць падзеі, але некалькіх існуючых выданняў на “смажаных” фактах на наўмысленай напружанасці.

— Зноў хачу прывесці цытату, якая, на мой погляд, тут будзе дарэчы: “Непахісным прычынам усіх без выключэння амерыканскіх газет з’яўляецца тое, што навіна не павінна быць адрэванна сімпатыямі альбо антыпатыямі ні рэдактара, ні ўсёй рэдакцыі...”. Інфармацыя павінна гаварыць са сабою. У журналіста ж ёсць шмат іншых спосабаў выказаваць сваёго пункту гледжання на тую ці іншую праблему: ад каментарыя да аналітычнага артыкула. У нас, здаецца, і на радыё, і на тэлебачанні, і ў газетах навіна часта выходзіць нейкай скасаванай, з малюлькай “лапавачкай” карэспанданта. І вось гэта “лапавачка” нярэдка ўшчыт скажае сэнс паведамлення. Прыклад таму — апошнія падзеі, звязаныя са скасаваннем дзяржаўнага камітэта па тэлебачанні і радыёвяшчанні і па друку. У асятленні гэтых праблем выявілася менавіта такія скасаваннасць. Не вярта зараз называць усе выданні, якія так ці інакш закраліся да гэтай таімы ў наш “уклад” у карцінку рэальнага становішча справы. Прыгадаю толькі недаўноў публікацыю “Добрага вечара”. Там ідзе гутарка пра канферэнцыю Незалежнага прафсаюза гарнікаў. Яна выклікала вельмі моцныя эмоцыі ў людзей, якіх нібыта вядзецца ганенне. Пасля цытаты са звароту, прынятага канферэнцыяй, ідзе каментарый журналіста: “Адказнасць за рэпрэсіі супраць журналістаў і праваабаронцаў, а таксама за ўсіх іншых “радыёфакт” і вядучай “НІК” Марыны Бабынін, у свой час падтрымаўшых бастуючых шахцёрў, канферэнцыя НГПБ ускладае на ўрад Расійскай, а таксама на міністра інфармацыі А. Бутэвіча”.

— Я хачу бы сказаць і прафсаюзу, і гутарку і газету “Добры вечар”, што ўсё гэта мякка кажучы, не адважвае супрацьстаяць з калі-небудзь на працягу. Ніхкіх рэпрэсіі ні супраць “Радыёфакта”, ні супраць “НІК”, ні супраць Марыны Бабынін і з боку ўлады, ні з боку міністэрства не было. Дарэчы, журналіст “Радыёфакта” на гэты момант выказваўся адназначна, адмежавыўшыся ад пазіцыі “Добрага вечара”. Калі газета “Свабода” лічыць рэпрэсіяй тое, што на яе падалі ў суд і працэс ёю быў прыгнаны, дык у любой цывілізаванай краіне канфлікт павінен вырашацца толькі ў законным парадку.

— Іншая справа, калі асобныя журналісты чуюць толькі тое, што ім выгада чужэ. Зноў паўтарю, прэса павінна быць сумленнай, толькі тады яна будзе патрэбнай і зможа прэтэндаваць на ўплыў. У адваротным выпадку прэса можа, як ні дзіўна, стаць ачагом канфлікту.

— Але ж у свой час нас вучылі на журфаку, што на Захадзе, у капіталістычным грамадстве, журналіст становіцца незалежным толькі тады, калі на ягоным банкаўскім рахунку з’яўляецца першы мільён.

— Тады вы так права і гаворыце, што прэса павінна быць эканамічна незалежнай. А свабода прэсы — гэта не толькі, а можа і не столькі эканамічна незалежнасць. Гэта больш шырокае і ёмістэ паняцце. Трэба мець права выказаць свае погляды, права на доступ да інфармацыі і г. д. нас жа, пры нашым сённяшнім раскіданасці, у большасці выпадкаў выступае як разуменне свабоды эканамічнай, якая зводзіцца толькі да самага фізічнага існавання газет. Урэшце, можа існаваць і такі падыход. Тады ўжо вы, як валадар пэўнага капіталу, выбіраеце, куды яго ўкладзеці: заняцца камерцыямі, адкрыць сваё падпрыемства і г. д. Што ж да сродкаў масавай інфармацыі, дык сёння матэрыяльнае жыццёвае важна для ўсіх. Міністэрства інфармацыі якра на першы план вылучае задану дзяржаўнага рэгулявання ў сферы сродкаў масавай інфармацыі, іх дзяржаўнай падтрымкі.

— Што вы ўключаеце ў паняцце рэгулявання? — А вы ведаеце, па якіх законах зараз жыве беларуская прэса? Па саюзным “Закону аб дру-

ку”. Хіба ж гэтага дастаткова? Нам трэба прыняць свае, уласныя, законы — Закон аб выдавецкай дзейнасці, Закон аб радыё і тэлебачанні, Закон аб дзяржаўнай тайне, Закон аб аўтарскім праве... Ніхкія заканадаўчай базы на сённяшні дзень у нас няма нівоў! Крамя законаў, набрэццця яшчэ шмат розных падзаконных актаў. Менавіта стварэнне заканадаўчай базы я і лічу трывалым падмуркам дзяржаўнага рэгулявання. Прынцыпы работы як сродкаў масавай інфармацыі, так і міністэрства павінны грунтавацца толькі на законных умовах. У некаторых выпадках на нас, на міністэрства, спрабавалі націскаць маўляў, закрываць адны газеты, падтрымаць другія... Але гэта ўсё з вобласці эмоцый. Мы павінны грунтавацца толькі на Законе аб друку, у адпаведнасці з якім маем права прымяняць пэўныя санкцыі. І не баяцца. Ні якія каданні міністра альбо міністэрства не могуць уплываць на лёс таго ці іншага сродка масавай інфармацыі.

— Другая пазіцыя — гэта сфера матэрыяльнай падтрымкі сродкаў масавай інфармацыі. Калі мы не будзем падтрымліваць іх, непатрэбным стане і міністэрства. Зараз ёсць два напрамкі, па якіх ідзе работа. Першы — дзяржаўны заказ, а гэта значыць забеспячэнне паперы і паліграфічным матэрыялаў. Другі напрамак — гэта дзяржаўная фінансавая падтрымка і стварэнне сваёй матэрыяльна-тэхнічнай базы. Што датычыць першай пазіцыі, дык абсалютная большасць газет мае магчымасць сабе сама забяспечыць паперу і друкарскіх рэсурсаў. З паперы круху цяжэй. Таму многія з наваствораных выданняў паперы самазабеспячваюцца. У першую чаргу паперу паступае дзяржаўным выданням, Беларускаму і дзіцячым газетам і часопісам, нацыянальна-культурным выданням, а таксама выданням некаторых грамадскіх арганізацый, накітал таварыства інвалідаў.

— Дзяржаўны заказ нашаму міністэрству атрымаваць на 18 выданняў. Крамя таго, ёсць і іншыя аб’екты дзяржаўнага фінансавання. Але ж не трэба забывацца, што Дзяржбюджэт не бяз-
— Есць яшчэ адна катэгорыя друку, якую імкнецца падтрымаць дзяржава. Гэта мясцовы друк. Праўда, да канца года выдзелены сродкі яму, выдаць, не хопіць, але ж у гэтых умовах вельмі дарага. А вось літаратурна-мастацкі і дзіцячы выданні забяспечваюцца цалкам. Вядома, у агульнай масе 18 назваў невялічка частка. Але вельмі важная. Хіба ж мы пабягаем б, калі б істотны дзіцячы ды літаратурна-мастацкі выданні?

— А як вы ставіцеся да таго, што органы ўлады, будзем так казаць, “падмінаюць” пад сябе, становяцца заснавальнікамі не аднаго, а нават некалькіх выданняў?

— Я б не рабіў такі акцэнт. Ніхто нікога пад сабе не “падмінае”. Закон да магчымасць любой арганізацыі і асобе ствараць сродкі масавай інфармацыі. Калі б вельмі фінансаве становішча дазволіла стварыць 10 газет, дык наўжо мы гэтым узурпавалі б права на прэсу?

— Але ж як тады можа ажыццявіцца права на крытыку?

— А наўжо ва ўрадавых газетах і ў той жа “Звяздзе”, “Рэспубліцы”, “Народнай газеце”, “Советской Белоруссии” або ў парламенцкай “Народнай газеце” няма крытыкі?

— Заснавальніка крытыкаваць не так лёгка — матэрыяльнае становішча газеты залежыць ад яго.

— Не магу з вамі пагадзіцца. Бо справа не столькі ў фінансах, колькі ў пазіцыі рэдакцыі. На мой погляд, тут ёсць два аспекты: першы — гэта, як я ўжо казаў, сумленнасць, аб’ектыўнасць журналіста, а другі — гэта пэўная пэдагагічная сітуацыя. А гэта ўжо не крытыка, а крытыкаства.

— Крытыкі павінны быць не эмоцыі, а факты.

— Так, на вашу думку, ці можна гаварыць пра такое паняцце, як аўтарытэт беларускай прэсы?

— Можна. Беларуская прэса мае свой твар, свой вопіць, сваю рэпутацыю і, ўрэшце, свайго сталага чытача. А ён у сваю чаргу мае права выбіраць у рэспубліцы выхадзіць “СБ” газет і часопісы. І ніводнае з гэтых выданняў не закраліся. Праўда, мы скасавалі некалькі рэгістрацыйных пасведчанняў, але толькі таму, што іх гаспадары не скарыталі на працягу года права на сваю выдавецкую дзейнасць. Гэта зроблена на падставе Закона аб друку.

— І на што я хачу? Яшчэ звярнуць увагу — дык гэта на тое, што ў нас няма ўмоў праводзіць дзяржаўную палітыку. Падкрэсліў — умець праводзіць. На жаль, не ўсе гэта ўмеюць і не ўсе гэтага хочуць. Мы стварылі сваю дзяржаву, імкнемся ў яе ілі свет, і хто, як не прэса, павінна даносіць да вількага свету нашу палітыку, нашы інтарэсы? Калі ж мы будзем свядома дбаць пра тое, каб у прэсе было ўсё толькі адмоўнае, толькі крытычнае, каб гучала зварочнае злаяшчэ да ўрадавай ўлады, то як на гэта адражаць іншыя народы? Маўляў, самі сабе разабрацца не можаце, а жадаеце мець стаўнасці з вялікім светам... Дык дазваляе будзем знаходзіць магчымасці рэгуляваць падтрымліваць дзяржаўную палітыку?

— Возьмем, напрыклад, палітыку ў галіне мовы. На жаль, апошнім часам некаторыя сродкі масавай інфармацыі аддукаюцца на яе, скажам прама, не па дзяржаўнаму. Раптам з’явіўся шэраг спецыяльных даследаванняў і публікацый у падтрымку духмоўца, за прырытэт рускай мовы. І вось ужо робіцца выснова, што трэба альбо мяняць Закон аб мовах, альбо ставіць пытанне на рэфэрэндум. Я ж сцвярджаю, што роднай мовай, як і роднай маці, ніхкі рэфэрэндум не патрэбні! Гэта тое ж

самае, што ў вашай вёсцы праводзіць рэфэрэндум “ці родная вам ваша маці, альбо суседка таксама мае на вас нейкія права”. Вось вам і дзяржаўная палітыка. І такія прыклады можна мношчыць.

— Тое ж самае датычыцца адносінаў да ўрада. Вярхоўнага Савета. Навужо яны стаяць у агляду ці да народа дзейнічаюць напярэку, народным інтарэсам? Любы свядомы чалавек перш падумае, чым такое заваць. Калі мы будзем спакойна, разважліва, зацікаўлена вышукваць памылкі, падказваць, як паварціць становішча, тады нас будуць разумець больш. Не трэба, канешна, замазваць вочы на недахопы. Проста трэба вучыцца праводзіць дзяржаўную палітыку, быць аб’ектыўным і прынцыповым.

— А які лёс напалікае Беларускае тэлебачанне і радыё?

— Пасля таго, як быў скасаваны Дзяржаўны камітэт па тэлебачанні і радыёвяшчанні пастановай Савета ад 6 мая створана Нацыянальнае дзяржаўнае тэлерадыёкампанія Беларусі. Зараз ідзе працэс яе практычнага становлення. А ўсе чуткі пра тое, што, маўляў, ўсё тут пазавалілі, зводзіць разумкі не больш, чым непачэрджаныя чуткі. Усё адбываецца ў адпаведнасці з законам.

— Анатоль — Іванавіч, сродкі масавай інфармацыі не могуць усё жыццё спадзець на бюджэце...

— Вядома, і менавіта таму наша міністэрства будзе дапамагаць ім у рэалізацыі праграм самарэвізцы, той жа самай камерцыі. Без гэтага будзе вельмі цяжка. І такія прыклады ўжо ёсць, нават на раўнянам узроўні: прынамсі, нясвіжская раўнака набыла камп’ютар, і цяпер аказвае паслугі ў наборы тэксту. Нават кніжкі мае намер выдаваць. Я не гавару ўжо пра рэспубліканскія газеты, якія проста павінны мець свае камерцыяльныя структуры. Ёнчак ёсць рынак. Хто не прыстасуецца, той... Пакуль што, праўда, ніхто не банкрутаваў. Хачу спадзявацца, што так будзе і далей.

— Будзем папраўляць справы і на тэлебачанні. Толькі наўдана ўрад выдзеліў 50 мільёнаў рублёў на абнаўленне тэхнікі. І зноў да пытання аб неабходнасці Міністэрства інфармацыі: пагадзіцеся, дваюма рукамі лягчы рабіць справы, чым адной, таму ж тэлебачанню будзе лягчэй вырашаць свае праблемы разам з міністэрствам. Пакуль у нас вельмі слабая матэрыяльна-тэхнічная база, пакуль ідзе працэс уварожвання ў рынак, разам нам лягчэй аб’яднаць намаганні ўсіх сродкаў масавай інфармацыі і абараніць сябе. Міністэрства інфармацыі патрэбна зараз нават як пасрэдні паміж дзяржавай і прэсай, як форма дзяржаўнага забеспячэння дзейнасці сродкаў масавай інфармацыі. Тое ж і з кнігамі, — наша заданна забяспечыць дзяржаўныя гарантыі для выдання і сацыяльна неабходнай літаратуры і друку, чым адной. Беларусь першая ў былым Саюзе увяла датацыю на падручнікі, літаратуру на роднай мове, дзіцячую літаратуру, на шэраг даведчаных выданняў. 50 працэнтаў сабекошту гэтых кніг пакрывае дзяржава, астатняе ж — самі выдавецтвы за кошт выпуску камерцыяльнай літаратуры. Чаму дзяржава забяспечвае пэўныя прырытэты? Сёння існуе толькі дзесяць дзяржаўных выдавецтваў і больш за трыста арганізацый, якія займаюцца выдавецкай дзейнасцю. А вось сацыяльна значную літаратуру, кнігі на беларускай мове, крамя дзяржаўных выдавецтваў не выпусіць, за рэдкім выключэннем, практычна ніхто. Наша заданна — зацікавіць усіх, эканамічна зацікавіць у выпуску літаратуры патрэбнай для народа, для рэвізцы яго культуры, духоўнасці, мовы. Такія захады робіцца.

— Анатоль Іванавіч, некалькі слоў для чытачоў і супрацоўнікаў “Чырвонай зямлі”...
— Павінен прызнацца, што мне “Чырвоная”, яе калектыў практычна далі пшчыку ў жыццё. Пасля БелаТА яны гудоў адраваў тут... “Чырвоная змена” магла і можа быць маладзёжыцкай газетай. Праўда, мушу сказаць, што вы часам таксама рэзкіе за кан’юктурой, хочаце патрапіць на ўсе густы. Гэтага рабы не трэба. “Чырвоная” заўжды адрадноўласнасць тую, што ў яе была сваё пазіцыя, яе павяжалі і чыталі. А калі адваджае перавагу на пупурацызм... Не трэба страчваць традыцыі, якія на працягу доўгіх гадоў выводзілі “Чырвоны” ў разрад свіданых, уплывовых выданняў. А чытачам хачу пажадаць заўсёды заставацца прыхільнікамі вашай газеты.

Гутарку вёў
Алесь ПАЛЫНСКІ.

яна застаецца яшчэ дзень мы вяртаемся ў Беларусь. Але з улікам адсабленне ваванна рынку тава маналізацыі, а вытворцаў, што, а зніжэннем эфэ а зніжэннем эфэ аблік мае высокую інцы. Ва ўмоваці ўвадзеныя не жа стаць са тупствам. Тым на аб парадку вых жаў, якія пажадз л’яную грашову зне ўрубавалі ў іненую грашову з міжнароднай а пытанне, ці пав а вывалюта, можа а далейшы пад грошы павінны іткам рэспубліка блібілізацыйны ва

Любая дзяр жаўна класацыя сную грашовую Але пакуль што блёвай зоны. На а быць забясп амамі рэаліза а і было купіць р анысць эканамі а зня нацыяналь

вадзёне-белару а налівай валюта нымі?

крат, што Бела а вай зоне. Што а (беларускага не выклікае ў міжнародных ры ўмовы, што змянявацца ва кацаў ў межах

Сённяшняя наша гутарка на гэтую тэму з міністрам інфармацыі Рэспублікі Беларусь Анатолем Іванавічам Бутэвічам.

кацелі бацьчы тачнай такімі іямі, пералікі і канверсуе а я ўсё, што знешне пры

ы стол” вёў Лукашук, інік “ЧЗ”.



Зайтра было Купалле

БАЛЬ ПАД ЧАС ЧУМЫ

Горад мясе, раствараючыся ў спякоце, штодзённай, назойлівай, гняўлівай. Людзі жылі тут, на асфальце, нібы на вялізарнай патэльні. І не жылі зусім — так, адбывалі працоўную павіннасць, чакваючы выхадных. Тады ўцякалі хто на возера, хто хаваўся ва ўласнай "фазендзе", пад шатамі дрэваў, у прахалодзе. Ад самага пачатку вясны забудзіліся сюды дажджы са сва, астатнія ж абміналі гэтае месца, нібы выклатае богам. На агародах, у палісадах нічога не хацела расці, а што вырасла, засыхала, захлынуўшыся ў гарачым пыле ды асфальтавым смуродзе.

Не ратавалі гараджан ні бочкі з дарагім, рублёвым квасам, ні дзіцячае кафе, мабыць, адзінае месца, дзе можна было надыбаць марожанага, няхай сабе і за "ваверку". Яно не шкада, бо рубель — не грошы, ды і "ваверка" — не канкурэнт на тым паўдзкім звярным рынку, у які во ўступілі, нібы ў баню. І вечно мы куды-небудзь уступім. Людзі жартуюць: не май сто сяброў, а май сто "зуброў". Жартуюць, а смяяцца не хочацца, бо ў людзей і праўда, мабыць, нічога не засталася за душою, калі нават на грашак нічога лепшага не змоглі намаляваць, як вакоў. Воўчыя парадкі — воўчыя грошы. Новае пакаленне выбірае...

Балай, адзіная ў Лепелі культурная ўстанова, якая кагалдзе ўдала справіла навааселле — школа мастацтваў. Атабарылася яна ў будынку былога райкома партыі і цяпер — кум каралю. Праўда, яшчэ і зараз, мабыць, па старой памяці, гарвыканкомаўцы праводзіць там свае сесіі — ну і мастакі! — ды музыка ўжо іграе іншая, па-іншаму трэба і скакаць. А сам адрзел культуры выканкома перайшоў... у былую музычную школу (а яшчэ раней — паліклініку) — такая вось ракіроўка. Даўжэзны вузкі калідор, стэрыйна-белы і мноства кабінэцкаў абабал — каронны гараджанін, зайшоўшы, абавязкова згадае балынію і нават шморнг носам, нібы злавіўшы звыклы пах. Не, балыніца тут не пахне, хаця і культура пакуце сямкімі-такімі хваробамі...

Прыемная прахалода ў раінным (ён жа і гарадскі) Доме культуры — адхланне ад спякоты. Але дырэктар Тамара Казіміраўна Харкевіч не спяшае падымаць мой аптымізм. Мацае батарэі і прызначае:

— Такое ўражанне, нібы падключылі ацяпленне.

— Хіба гарачыя?!

— Ды не, наадварот. Але не халодныя. Ды яны зімой і летам адным цветом, а таму не разараць.

Тамара Казіміраўна спяшаецца. Неўзабаве пачнем кагалам за горад, на

Святое возера, аглядаць пляцоўкі для купальскага свята, а таму размова атрымоўваецца кароткая і сумбурная.

— Тамара Казіміраўна, ведаю, што грашыма вас, культасветработнікаў, не асабліва песцяць. А таму, што б вы зрабілі, каб у вас, дырэктара, раптам паявіліся грошы, многа грошай?

— Зрабіла б рамонт. Пачынаючы з даху і заканчваючы... Хаця не. Без толку. Трэба будаваць новы... Я пабудавала б новы Дом культуры.

— А гэты?

— А гэты будынак аддалі б кіношнікам. Усё роўна яны арандуюць у нас залу... Зразумейце, мы маем свой тэатр, зараз ужо народны, так што лягчэй — ёсць хаця б стаўка для кіраўніка. Маём хор ветэранаў, таксама сёлета абараніў званне народнага...

— Прабачце, нешта не разумею. Хіба так прынцыпова — мець званне?

— А як жа! Грошы. Народныя калектывы фінансуе дзяржава, а самадзейныя — на газраліку. Ну, колькі тут зробіш на канцэртах у нашым маленькім Лепелі? А бюджэт, што выдзяляе на РДК гарвыканком, і так трашчыць па швах... Нарэшце, у нас ёсць мастацкі, фальклорныя калектывы, ёсць студыя балных танцаў, але няма каспмернай, і дзецям нават няма дзе пераапруцца. А холанд зямлю. Зімою тут, як у халадзільніку. Вось і загартоўваюцца юныя танцоры. І асвятленне трэба мяняць, і бюджэтных ставак не зашкодзіла б нам болей мець. Усюды грошы, грошы. Кожны год прыязджаюць пажарнікі і закрываюць наш Дом культуры, нават надакучыла.

— І тады вы працуеце ў падполлі?

Дзёры ў кабінет дырэктара раз-пораз адчыняюцца — нас чакае аўтобус.

Ехаць да Святога возера недалёка. Колькі хвілін — і мы на яго беразе, стромым і голым. Завецца Лысай гарой. Не ведаю, ці водзіцца тут славуці Вядзьмак Лысагорскі, затое бачу: водзіцца багата бітага шкла. Па ўсім відаць, бутэлькі білі яшчэ да падаражання. На самай макаўцы застаўся шкільт колішнія тэатральнае сцены, яшчэ не ўсе дошкі паспелі парасцягваць тутэйшыя жыхары. А дошкі зараз — дэфіцыт. І — адзінокія самотныя арлі гайдае вешер. Тут будзе Купалле. Грандыёзнае, шоу ці не абласнога маштабу. Ну, і работкі ж тут, скажу вам. А пакуль — толькі планы ды накіды. Дзвючаты спрачваюцца, удакладняюць, нешта пазначаюць у бланкоціках, пакуль схематычна, бо хто ведае, мо прыедуць з гарвыканкома ды закамандуюць па-іншаму. А на прыродзе дзвючаты, далёбо, ажылі, павеселелі, папрыгажэллі, свежае паветра ім да твару... А пачынаць тут трэба ўсё ж з суботніка, іначай дзці паржучы ногі. І возера, гляджу, зусім не святое, а нейкае ма-

ленькае, някідкае, болей падобнае да копанкі. З берагу парасло балотнага травой ды раскаю пакрылася. Лілеі — жоўтыя гарлачыкі — паднялі цікавыя галовы. Праўда, на тым беразе — прыгажэй і цікавей, балай, там — лес, і ёсць дзе пашукаць папараць-кветку. Але Купалле будзе ладзіць тут, на пустэчы. Традыцыя. Прыехаў аднаго разу з Віцебска нейкі высокі начальнік і упалабаў чамусьці Лысую гару. Вось і пайшла традыцыя. А ў гарадскім парку, ля фантана, на беразе вялікага Лепельскага возера, дзе калі верыць Караткевічу, жыў некалі цмок, мабыць, было б і цікавей і рамантычней, і... эканамічней. Гэта ж колькі аднаго бензіну трэба — перавезці горад за горад. Ды нічога не зробіш — традыцыя. Як стала традыцыяй таксама ладзіць у Лепелі купальскае свята пышнае, пампезнае, прама скажам, не па кішэні. Быццам ад пампезнасці выйграе сама ідэя...

— А што, дзвючаты, немалыя, мабыць, грошыкі палячэ на купальскім вогнішчы?

— Кажуць, сто восемдзесят тысяч.

— Жартуеце! Дзе ж бо культуры беднай такая ўзяць?

— Скінуча падпрыемствы, не забудзьце і гарвыканком.

— Дзіва што. Кажуць, Купала — усё прапала, але каб гэтулькі... І куды, прабачце, пойдучы гэтыя тысячы?

— Куды? Алных "Песняроў" запрашаем — пяцьдзесят тысяч прасіям. На вадзе будучы пьюты, на пьютых будучы гарцы вогнішчы. Гандаль будзе, феісверккі — прыгожа.

Прыгожа... Баль пад час чумы. Во якіх грошыкаў не можа дакачацца той жа Дом культуры, ды ці ён адзін. Чуюце, паважаныя прадпрыемствы-фундатары? Чуюце, паважаныя спадары-таварышы, у чыіх руках гарадскі ды раённы бюджэт? Ці вы думаеце, што для сапраўднай народнай веселасці не хапіла б аднаго-адзінага вогнішча? Ці вы лічыце, што капрызныя "Песняры" прыдадуць свайго большую самабытнасць ды каларыт, чымся мясцовыя калектывы? І што, скажыце, за сверб такі, і што, скажыце, за краіна такая; а ці кастрычніцкія святы, а ці язычніцкія — абавязкова толкі ў стылі манументалізму і няк інчай.

Прабач, Купалле! Бо я ведаю, табе заўсёды было нялёгка, а выжыла, а захавалася з даўніх даўнін і наршце перамагло таму толкі, што народным было па-сутнасці, а не на словах.

Прабач, Купалле! Бо мне яшчэ добра ў памяць твоя часіны, калі да вогнішча твайго высокае начальства ехала не святкаваць, а за жандарма: ныйначай як на міліцэйскім "газіку", разам з інспектарам па справах непалаўлетніх, разам з камсольскім важаком, маральны кодэкс якога не стасаваліся з тваімі "забонамі". І мне тады яшчэ не раз даводзілася абараняць цябе. І ніколі не падумаў бы, што зноў вярнуся да гэтае тэмы, толкі ўжо з другога боку.

Прабач, Купалле, за нечаканы паварот тэмы. Але ж калі разваліваецца Дом культуры, калі няма ўласнага кінатэатра, калі раённая Дошка гонару, якую, зрэшты, надаўна ж абнаўлялі, паранейшаму застаецца "доской почета", хіба што зніклі некуды "победители социалистического соревнования" ды галава Леніна (а потым скажучы, што на беларусізацыю сродкаў не хапае), калі тое ж купальскае свята ў сельскай мясцовасці як было, так і застаецца закінутым, заныдбаным, і няма нікому справы, што падлеткі вясковыя змушаны красці аўтапакрышкі для вогнішча ды ад сумоты ламаць у вёсцы пьюты; калі яшчэ не выспела культура для ўспрыняцця нацыянальнае ідэі — ці да феісверкаў на Святым возеры?

— Прыязджайце на свята, — шыцра запрашаюць дзвючаты напрыканцы. — Убачыце шмат цікавага.

— Дзякую.

Убачу, як па вадзе пускаюць ванкі, а па ветры — грошы. Весела... "Пакажыце мне такую краіну..."

Уладзімір Міхно.



На як жэніне, коўскай вапіс, я выгледзі Італі, П Русі не ныводна прыгаж Стыльня нах лет бее ўзр, сапраўд тая жэніна, той, як насьці коўскай і доўгм Скура я смугля мямімі ссе ныводна звычайна кіпалас і раскан ўменне размову ныводна сьзі з нат коўскай ружай с выгледзі лівіянка Які з прадста Глініскі жэніне а набыў у Можи масквані атаскай носіліся дазвала. Аленай, ўпійваю страхі, і поўненя та пасті кантраст гэта і вялікага Зайчакан Глініскага ёміцца з закахаву рашуў п на вялік вялікі к шлобо тэ браная і маскоўе рава ака цей. Васекм. Е раз жа в на паст махні. П Ш няк і касці. Кі маць аб перадасі зумеўшы нецца б роўна в яго. Кі успыхну корыла рачуўлад манашкі за свае і чуткі, бы радальнае Васілія І



Сабой нікага гунту. Манахны такім шляхам проста спрабавалі перагатаваць ёй не удалося. Але зрабіць гэта ёй не удалося. Што выбар Васіля III прыйшоўся шмат каму не даспадобы. Маскоўскае баварства круўнілася, што новая вялікая княгіня была выбрана не з прадстаўніц іх колаў, а з роду "акіхскіх перагалеў з Літвы" князю. Белазаерскія манахі адвасілі гэты шлюб "будаўніцтвам". Не далі на яго згоды і сталіцы Праваслаўнай царквы. Васіль паслаў прапанову аб благаслаўленні новага шлюбу патрыярхам Іерусалімаўскаму, Канстанцінопальскаму і Александрыйскаму. Але тыя, бы згаварыўшыся, адмовілі яго. Прычына гэтага не высветліліся. Іваней і з'явіліся меркаванне, быццам бы святары прадбачылі з'яўленне ад каханні Васіля і Алены князьжарна Івана IV Грознага.

Але вялікі князь настолькі страўні галаву ад прыгажосці сваёй вясмацінаціцкай навесты, што адмовіўся прыслухавацца да чыя бы там і было меркавання. Ападкасам гэтай незвычайнай страўні з'яўляюцца словы лепіска пра тое, што Алену абраў Васіль "лепшым раі се ліца і лабогаразія востра". Яны адным свечаннем пацвудзілі немалоду ўжо князю да новай лішчын з'яўлення тое, што Васіль не пабаўся паўрушыць старадаўні звычай "возложі братаў на браці (пацвудзіць)". Больш таго, ён зацвудзіў і на прасьбі і выпусціў з турмы яго дзядзьку Міхала Глінскага, які сядзеў за спробу збегчы да Жыгімонта II. Так у 1536 годзе была зроблена стварэнне броскага 18-гадовага Алена Глінскага стала вялікай княгіняй маскоўскай.

князь зноў паўрушыў традыцыю. У апыкуні савет быў уведзены Міхал Глінскі. Прызначэнне гэта адбылося нягледзячы на тое, што Глінскі выглядаў у вачах маскоўскага баварства худародным чужаземцам, які да таго ж, з дванадцці гадоў, што пражыў у Маскоўскім княстве, трынаццаць прасядзеў у турме як дзёржачы ачышчэнне Васіль, пачаў, спадзяваўся, што Міхал Глінскі з яго адвагай, розумам, энергічнасцю і асяржонасцю зможа абараніць сваю пламенную ад замаху на яго жыццё з боку магутнай удзельна-княжацкай арыстакратыі і баварства. Дабавіўшыся гэтага, Васіль пакпросіў у вясце Міхала: "Гавілікі княгіня "чому яму в родстве по жене его".

Васіль III памёр. Краўніцтва краіны перайшло ў рукі прызначаных ім апекуноў. Іх намаганні малалетняга Івана ў хуткім часе каранавалі. Такага паспешлівага была зважана з імкненнем не дапусціць мяцеж. Справа ў тым, што роўны брат Васіля III удзельны князь Юрый шмат гадоў выноўваў надзею стаць вялікім князем пасля смерці яго бяздзятнага брата. Апекуны баіліся, што ён паспрабуе ажыццявіць сваю мару, і вырашылі апыржваць яго. Юрыя скарацілі кінулі ў цямніцы. Ён праёў там тры гады і памёр "страдалічнаю смерцю". Яго прасі-нарабавіць з'яўлення тое, што Васіль не пабаўся паўрушыць старадаўні звычай "возложі братаў на браці (пацвудзіць)". Больш таго, ён зацвудзіў і на прасьбі і выпусціў з турмы яго дзядзьку Міхала Глінскага, які сядзеў за спробу збегчы да Жыгімонта II. Так у 1536 годзе была зроблена стварэнне броскага 18-гадовага Алена Глінскага стала вялікай княгіняй маскоўскай.

ПАД

Круглатварыя і пшчынацелья, з догавай русай касой і руманцам "на ўсю шчаку", нештамслоўныя ў прысутнасці мужчын, насмелыя. Прыгажыць менавіта зэтакага тыпу збярлі пры двары вялікіх князюў (а пасля і царю) маскоўскіх пад час чарговага выбару нявесты правіцелью або камусці з яго сям'і. Такой традыцыя Масква прытрымлівалася на працягу амаль чатырох стагоддзюў. Але вядомыя і тыя, з'яўляючыся, бударажылі розумы сучаснікаў. Імёны іх абстрактна легендай. Памяць аб іх захоўвалася на працягу стагоддзюў. Нават у нашы часы не сціхаюць спрэчкі нахот тасо, якіх яны былі сапраўды, гэтыя тамаўныя прысяжкі, што так нуджародна выгладзілі на фоне зыччаў і прымоў сярэневекавой Маскоўі. Здаецца, ніколі не сціхнуць спрэчкі гісторыкаў і ваколіца Імя Алены Васілія III.

ПАД

Круглатварыя і пшчынацелья, з догавай русай касой і руманцам "на ўсю шчаку", нештамслоўныя ў прысутнасці мужчын, насмелыя. Прыгажыць менавіта зэтакага тыпу збярлі пры двары вялікіх князюў (а пасля і царю) маскоўскіх пад час чарговага выбару нявесты правіцелью або камусці з яго сям'і. Такой традыцыя Масква прытрымлівалася на працягу амаль чатырох стагоддзюў. Але вядомыя і тыя, з'яўляючыся, бударажылі розумы сучаснікаў. Імёны іх абстрактна легендай. Памяць аб іх захоўвалася на працягу стагоддзюў. Нават у нашы часы не сціхаюць спрэчкі нахот тасо, якіх яны былі сапраўды, гэтыя тамаўныя прысяжкі, што так нуджародна выгладзілі на фоне зыччаў і прымоў сярэневекавой Маскоўі. Здаецца, ніколі не сціхнуць спрэчкі гісторыкаў і ваколіца Імя Алены Васілія III.

ПАД

Круглатварыя і пшчынацелья, з догавай русай касой і руманцам "на ўсю шчаку", нештамслоўныя ў прысутнасці мужчын, насмелыя. Прыгажыць менавіта зэтакага тыпу збярлі пры двары вялікіх князюў (а пасля і царю) маскоўскіх пад час чарговага выбару нявесты правіцелью або камусці з яго сям'і. Такой традыцыя Масква прытрымлівалася на працягу амаль чатырох стагоддзюў. Але вядомыя і тыя, з'яўляючыся, бударажылі розумы сучаснікаў. Імёны іх абстрактна легендай. Памяць аб іх захоўвалася на працягу стагоддзюў. Нават у нашы часы не сціхаюць спрэчкі нахот тасо, якіх яны былі сапраўды, гэтыя тамаўныя прысяжкі, што так нуджародна выгладзілі на фоне зыччаў і прымоў сярэневекавой Маскоўі. Здаецца, ніколі не сціхнуць спрэчкі гісторыкаў і ваколіца Імя Алены Васілія III.

Яшчэ больш узамаліліся пацвудзіць Васіль III пасля радаснай для сам'і першын Іван. З'яўленне немалоду ў вачах маскоўскага баварства звычайным у час падобных здарэнняў клопатам. Шчаслівы бацька імкнуўся як мага больш знаходзіцца дома. Калі ж вымушаны быў ад'язджаць па справах, то рэгулярна слаў "жэне Алены" лісты з патрабаваннем паведамляць, як адчувае сябе "сама і дзеці". Гэта і ёсць Алена ж штодня паведамляла мужу аб усіх падзеях, якія адбыліся ў ёй з захваленнем распісваў, які "пажрыцца" іх сын і што ў яго на шчы з'яўляецца "место выско да крепко" і іншыя падобныя выскі, вяртыны толькі ў вачах маскоўскага баварства. Гэта і ёсць вялікая княгіня Алена Глінская, дачка вялікакняжэцкага сям'ю нараджэнне другога сына — Юрыя.

Але шчасце было недаўгавым. У верасні 1533 года Васіль моцна захварэў. Ады з даследчыка сьвяражэння, што гэта адбылося пры звароце са свята цудатворца Сергія, якое праводзілася ў Троіцкім манастыры, другі — што ён злёг пад час вясковых ловаў пад Балаклімаўскам. На яго ловам сьпівае з'яўляецца і пачала лезьці на вачах вялікакняжэцкага барона баяляца. З яго ўвесь час шэў гной. Ледаведзшы ад лекараў, што жыць яму засталася нядоўга, Васіль III зацвудзіў "ад вялікай княгіні крыжосцы" прывезці яму завяшчэнне. Паміраюча князь даставіў у Маскву Баярава пачаў разважаць аб будучым дзедзе. Іх калявалі, хто і стане кіраўніком краіны, пакуль княжэцкі дзеці яшчэ маленкай. Ці стане апекуном княжэцкага Р. Скрыннікаў? Атар выдзвеняў у 1989 годзе кнігу "Далёкі век" сьвярджае, што паміраючы не жадаў быць жонку. І быццам бы толькі перадаў самім сынам, ды і тое дзюкуны таму, што бавары пачалі яго прымушчаць, паслаў за ёю. Пачаўшы, ты звярнуўся да мужа: "Государь, на кого ты меня покоришь, и кому, государь, детей приказываешь?" Васіль адказаў: "Благослови я сына своего Ивана государством и великим княжением, а тебе семи написан в духовной своей грамоте, как в прежних духовных грамотах отцов наших и прародителей по достоянию, как прежним великим нашим князьям".

Шкажа сказаць, чаму так адбылося. Можна, Васіль не даўраў малодзці жонку сумленна? Ці спыніў ён стварэнне сына? Пасля расправы над Міхалам Глінскім у малоды ўдавы давалася нядабрабычліваць. І яна, калі мае ж, не мала не заўважыў гэтага. Магчыма, яму імкнулася энергічна і не па жончы раўнаму Алена паказвае свё дзёржачы, нават і спытаў аб дзях часова адшлі на другі пал перад справай дзёржачым. Алена Глінская правіла мажар абраць любую жонку, якая заўважыла адзін з сучасных даследчыкаў, столкі, колкі не кожны мужчына правіцель паслівае за дзесяцігоддзі. Ён з'яўляецца раскрась іх калыць змоў, якія ставілі мэтай іх зваржэнне, і раскрась іх у знешняй палітыцы ўраў пад крэдыт іх вясце іх вясце іх вясце. Яны былі накіраваны як супраць Жыгімонта II Старага, так і супраць казанскіх і крымскіх хануў. Прычым вясце яна не марыла іх у руках баварства, а сапраўднай гаспадыняй правіцельняй княства. Яна сама вяла

дваранам кожнай губы (акругі). У 1537 годзе Алена адчула, што здароўе яе пагоршылася. На працягу ўсяго года і пачаў наступіць гадоў шэраг княгіня шмат ездзіла на багатомлі ў розныя манастыры. 4 красавіка 1538 года яна памёрла. В. Платан у артыкуле "Алена Глінская маці Івана Грознага" ("Работница и святая", 1992. № 1) адзначае: "Гісторыкі пішуць, што я атруцілася і памёрла ад адуравання, яна казалася сучаснікамі. Аўстрыйскі імператар Герберштэйн пісаў аб падобных чутках. Але ён жа сам ужо пачаў у іх недаверліва і ў турму ўданымі сваёй жонцы, ён пастаянна займаў пасаду перадавога вяроды. Усё гэта свечыцца аб яго адвазе і вайскай доблесті. Менавіта за гэта атрымаў ад Васіля Глінскага княжэцкага двара сам". А яго сестры Васіль III даўраў сама дзёржачы, што яго было — сына Алена. Перад сваёй смерцю вялікі князь перадаў яго з рук на рукі і казаваў "ні пале не даспугаш" ад дзіцёнка (яна была мамкаю княжыцы).

Такім чынам, у Маскве склаўся дзве вяржочны групкі. Барышча паміж імі была немуняй. Перад Аленай паўстаў цяжкі выбар: чый бок прыняць — рожныя дзядзькі ці філарэта. Калі абарніцца на дзядзьку, то ён абароніць яе жыццё. Але тады неабходна будзе перадаць у рукі філарэта. Калі абарніцца ўсё ж дзядзька пачынецца апыкуні савету і з'явіцца з жалкім станюнішчым княгіні на ўдзельны ўдзеле дзядзькі сама дзёржачы, што і будзе паўнапраўнай правіцельняй дзёржачы. А тут яшчэ дзядзька пачаў умяшвацца ў яе асабістае жыццё. Ён не адзіны ўжо наракаў Алену за сувязь з князем Іванам. І выбар быў зроблены. Міхал Глінскі зноў апынуўся ў турме. Зноў тое самае абнавачэнне — у дзёржачы дзядзька. Пайшлі пёткі па Маскве, што ён атруціў Васіля III і збравася выдзьмаць яго сям'ю. Ці спыніў ён стварэнне сына? Усё гэта было выдумана. Баварам неабходна была толькі прычына, каб раскрась з неанавісім "пёткам". Міхал так і не выйшаў з цямніцы.

Алена стала аднай правіцельняй княства на правах рэгентны пры сыне, малодзін княжэцка Іване. Яна адчувала сябе ў ролі гаспадыні Маскоўі дванацінацігодная жанчына, набыўшая ўладу цаною крўі? Ці мучылі Алену дачкі сумленна? Ці спыніў ён стварэнне сына? Пасля расправы над Міхалам Глінскім у малоды ўдавы давалася нядабрабычліваць. І яна, калі мае ж, не мала не заўважыў гэтага. Магчыма, яму імкнулася энергічна і не па жончы раўнаму Алена паказвае свё дзёржачы, нават і спытаў аб дзях часова адшлі на другі пал перад справай дзёржачым. Алена Глінская правіла мажар абраць любую жонку, якая заўважыла адзін з сучасных даследчыкаў, столкі, колкі не кожны мужчына правіцель паслівае за дзесяцігоддзі. Ён з'яўляецца раскрась іх калыць змоў, якія ставілі мэтай іх зваржэнне, і раскрась іх у знешняй палітыцы ўраў пад крэдыт іх вясце іх вясце іх вясце. Яны былі накіраваны як супраць Жыгімонта II Старага, так і супраць казанскіх і крымскіх хануў. Прычым вясце яна не марыла іх у руках баварства, а сапраўднай гаспадыняй правіцельняй княства. Яна сама вяла

дваранам кожнай губы (акругі). У 1537 годзе Алена адчула, што здароўе яе пагоршылася. На працягу ўсяго года і пачаў наступіць гадоў шэраг княгіня шмат ездзіла на багатомлі ў розныя манастыры. 4 красавіка 1538 года яна памёрла. В. Платан у артыкуле "Алена Глінская маці Івана Грознага" ("Работница и святая", 1992. № 1) адзначае: "Гісторыкі пішуць, што я атруцілася і памёрла ад адуравання, яна казалася сучаснікамі. Аўстрыйскі імператар Герберштэйн пісаў аб падобных чутках. Але ён жа сам ужо пачаў у іх недаверліва і ў турму ўданымі сваёй жонцы, ён пастаянна займаў пасаду перадавога вяроды. Усё гэта свечыцца аб яго адвазе і вайскай доблесті. Менавіта за гэта атрымаў ад Васіля Глінскага княжэцкага двара сам". А яго сестры Васіль III даўраў сама дзёржачы, што яго было — сына Алена. Перад сваёй смерцю вялікі князь перадаў яго з рук на рукі і казаваў "ні пале не даспугаш" ад дзіцёнка (яна была мамкаю княжыцы).

Такім чынам, у Маскве склаўся дзве вяржочны групкі. Барышча паміж імі была немуняй. Перад Аленай паўстаў цяжкі выбар: чый бок прыняць — рожныя дзядзькі ці філарэта. Калі абарніцца на дзядзьку, то ён абароніць яе жыццё. Але тады неабходна будзе перадаць у рукі філарэта. Калі абарніцца ўсё ж дзядзька пачынецца апыкуні савету і з'явіцца з жалкім станюнішчым княгіні на ўдзельны ўдзеле дзядзькі сама дзёржачы, што і будзе паўнапраўнай правіцельняй дзёржачы. А тут яшчэ дзядзька пачаў умяшвацца ў яе асабістае жыццё. Ён не адзіны ўжо наракаў Алену за сувязь з князем Іванам. І выбар быў зроблены. Міхал Глінскі зноў апынуўся ў турме. Зноў тое самае абнавачэнне — у дзёржачы дзядзька. Пайшлі пёткі па Маскве, што ён атруціў Васіля III і збравася выдзьмаць яго сям'ю. Ці спыніў ён стварэнне сына? Усё гэта было выдумана. Баварам неабходна была толькі прычына, каб раскрась з неанавісім "пёткам". Міхал так і не выйшаў з цямніцы.

дваранам кожнай губы (акругі). У 1537 годзе Алена адчула, што здароўе яе пагоршылася. На працягу ўсяго года і пачаў наступіць гадоў шэраг княгіня шмат ездзіла на багатомлі ў розныя манастыры. 4 красавіка 1538 года яна памёрла. В. Платан у артыкуле "Алена Глінская маці Івана Грознага" ("Работница и святая", 1992. № 1) адзначае: "Гісторыкі пішуць, што я атруцілася і памёрла ад адуравання, яна казалася сучаснікамі. Аўстрыйскі імператар Герберштэйн пісаў аб падобных чутках. Але ён жа сам ужо пачаў у іх недаверліва і ў турму ўданымі сваёй жонцы, ён пастаянна займаў пасаду перадавога вяроды. Усё гэта свечыцца аб яго адвазе і вайскай доблесті. Менавіта за гэта атрымаў ад Васіля Глінскага княжэцкага двара сам". А яго сестры Васіль III даўраў сама дзёржачы, што яго было — сына Алена. Перад сваёй смерцю вялікі князь перадаў яго з рук на рукі і казаваў "ні пале не даспугаш" ад дзіцёнка (яна была мамкаю княжыцы).

Такім чынам, у Маскве склаўся дзве вяржочны групкі. Барышча паміж імі была немуняй. Перад Аленай паўстаў цяжкі выбар: чый бок прыняць — рожныя дзядзькі ці філарэта. Калі абарніцца на дзядзьку, то ён абароніць яе жыццё. Але тады неабходна будзе перадаць у рукі філарэта. Калі абарніцца ўсё ж дзядзька пачынецца апыкуні савету і з'явіцца з жалкім станюнішчым княгіні на ўдзельны ўдзеле дзядзькі сама дзёржачы, што і будзе паўнапраўнай правіцельняй дзёржачы. А тут яшчэ дзядзька пачаў умяшвацца ў яе асабістае жыццё. Ён не адзіны ўжо наракаў Алену за сувязь з князем Іванам. І выбар быў зроблены. Міхал Глінскі зноў апынуўся ў турме. Зноў тое самае абнавачэнне — у дзёржачы дзядзька. Пайшлі пёткі па Маскве, што ён атруціў Васіля III і збравася выдзьмаць яго сям'ю. Ці спыніў ён стварэнне сына? Усё гэта было выдумана. Баварам неабходна была толькі прычына, каб раскрась з неанавісім "пёткам". Міхал так і не выйшаў з цямніцы.

Мікола Багдзяж.

Мікола Багдзяж.

Мікола Багдзяж.

НА ФОТАДЭЛІМКУ: мініюра "Луцевіча лютэпосочна сьвіда" XVI века. Алена Глінская са сваім наванародным сынам Юр'ем, малодшым братам Івана IV.

НА ФОТАДЭЛІМКУ: мініюра "Луцевіча лютэпосочна сьвіда" XVI века. Алена Глінская са сваім наванародным сынам Юр'ем, малодшым братам Івана IV.

НА ФОТАДЭЛІМКУ: мініюра "Луцевіча лютэпосочна сьвіда" XVI века. Алена Глінская са сваім наванародным сынам Юр'ем, малодшым братам Івана IV.

ЛІПЕНЬ

Лета ў разгары. Вясковыя вуліцы поўняцца водарам квітучай ліпы. Нездарма ж і месяц гэты называецца ліпень. Вакол маленькіх белых кветчак гудуць тысячы пчол. Ліпавы мёд — каштоўны лекавы прадукт. Цяпер самы час рыхтаваць на зіму кветкі ліпы. Рабіць гэта патрэбна ў самым пачатку цвіцення і абавязкова ў сухое надвор'е. Здаўна ў народзе выкарыстоўваюць ліпавы чай для лячэння розных прастудных захворванняў.



3. Пятніца.

Дзень вызвалення Беларусі ад нямецка-фашысцкіх захопнікаў.

6. Панядзелак.

70 гадоў з дня нараджэння (1922) Я.М.Рамановіч, беларускага мовазнаўца.

КУПАЛЛЕ

У ноч з 6 на 7 ліпеня (з 23 на 24 чэрвеня па ст.ст.) у Беларусі адзначалася адно з самых прыгажэйшых і пазытыўных народных свят — Купалле. Усё навакол завалася ў гэту ноч незвычайным, узвышаным, непаўторным. Фантастычнае купальскае вогнішча, казачная прыгажосць, пошукі папараць-кветкі, прысутнасць разнастайных духаў... Напярэдадні Купалля хлопцы і дзяўчаты выбіралі лідэра са свайго асяроддзя, які кіраваў масавым шэсцем моладзі па вуліцах вёскі. Усе ўдзельнікі ўпрыгожвалі себе зелянінай, дзяўчаты — вянками, падпіраваліся пяскамі з палыну, запальвалі доўгія шашты і з песнямі, крыкамі, галёкчаннем падыходзілі да кожнага дома, запрашалі ўсіх на свята. Хлопцы і дзяўчаты гулялі ўсю ноч вакол купальскага вогнішча, вадзілі карагод, скакалі праз касцёр, гатавалі сумесную вячэру, дзяўчаты плялі вянкі і пускалі іх на вяду, загадваючы аб будучым замужжы. Верылі, што купальскі агонь валодаў незвычайнай сілай, таму часта на кастры спалывалі кашулькі хворых дзяцей, каб яны хутчэй выздаравелі. Старыя людзі, кідаючы ў касцёр старыя непатрэбныя рэчы, прасілі багатага ўраджаю лёну, жыта і г.д. Лічылася, што ў гэту ноч актывізаваліся розныя нячысцікі, ведзьмы. Каб засцерагчыся ад іх, у жыта кідалі галавешкі, на ганку явявоў кідалі крапіву, коней не вадзілі на начлег.

Усю ноч каля купальскага вогнішча гучалі песні, музыка, смех. Раніцай ішлі сустракаць узыход сонца. Існаваў звычай качацца галёкчан у ранішняй расе, каб набрацца здароўя і прыгажосці. Уздзеянне фантастычнай казачнай ночы працягвалася... І тое, што ў звычайным паўсядзённым жыцці лічылася грахом, тут традыцыйна ўспрымалася як абрадавае дзеянне, накіраванае на забеспячэнне здароўя, багатага ўраджаю на ніве, плоднасці стаг.

*Раскладваеце, паліце Купалля ані!
Не затым, каб ускрасла мінуўшчына,
А каб лепей убачыць наступныя дні,
Да вытокаў душой дакранушыся.*

(Ніла Гілевіч)

Таццяна Кухаронак.

Легенды

... Гадоў сто, а можа, і дзвесце назад у ноч на Купалле ведзьмы і лесуны абралі пад свае скокі самы стары на Лысай Гары ясень. З-пад яго густой кароны разносіліся па наваколлі смех, свіст, нейкая бязладная гаворка. Лысагорцы, пачуўшы вядзьмарскае ўлюлюканне, пахаваліся ў сваіх хацінах. Адзін толькі малады каваль, асілак Янка, не спалохаўся. Ён шпацыраваў са сваёй дзяўчынай Марыйкай і не звяртаў аніякай увагі на ўсё гэта д'ябальскі вэрхал. Але раптам

з ніжняй галіны ясеня працягнулася белая, як снег, рука і салодкі голас паклікаў:
— Ідзі, Марыйка, ідзі да нас у карагод!..

ЛЫСАЯ ГАРА
У ноч на Купалле

Марыйка падала руку — і як у пастку трапіла. Пацггнула яе невядомая сіла ўверх, на ясень. Добра яшчэ, што Янка паспеў ухапіцца за яе. Расставіў ногі, упёрся магутнымі плячамі ў дрэва і не пускае. А зверху рагочуць ды прыга-

ворваюць:

— Позна, Янка, позна. Марыйка сама згадзілася, не твая яна ўжо, а наша. Пусці, пакуль дабром просім...

Раззлаваўся асілакаваць, мацнейшым у сем разоў зрабіўся. Паднатужыўся ды так ірвануў з

учпістых пальцаў сваю каханую, што разам з ёй спягнуў з ясеня цэлы тузін звязаных адной вяроўкай ведзьмакоў-страшдыдлаў. Адрозу сціх рогат, пачалі ведзьмакі плакаць-рыдаць, прасіць Янку, каб падаздзіў іх на ясень. Золата,

110 гадоў з дня нараджэння



Магутнае слова, ты, роднае
Са мной ты на яве і ў сне;
Душу мне затрэсла пагудка
Ты песню наўчыла мяне.
Бясмертнае слова, ты, роднае
Ты крыўды, няпраўды змаг
Хоць гналі цябе, накладалі
Дый дарма: жывеш, як жыл
Свабоднае слова, ты, роднае
Зайграй ты смялей, веселей
Хоць гадзіны сыкаюць, кру
Жывеш ты на хвалу людзей
Загнанае слова, ты, роднае
Грымі ж над раздзімай зямлёй
Што родная мова, хоць бел
Мілей найбагатшай чужой!

Янка К

нарадзэн



Дзе родны кут Янкі Купалы?

Як ведама з жыццяпісу Янкі Купалы, яго бацька Дамінік Луцэвіч быў беззямельным і яго сям'я не мела сталага паселішча. З гэтых абставін узніклае пытанне: якую сядзібу треба прызнаць родным кутом (малой радзімай) паэта?

На сённяшні дзень, справядліва ці не, малой радзімай Янкі Купалы лічыцца сядзіба Вязінка, дзе нарадзіўся (1882г.), яму там давялося пражыць каля году. Пасля Вязінкі былі такія паселішчы: Юзефава (1883—1886), Касіно (1887—1888), Сеніца-Мінск (1888—1890), Прудзішча (1891—1894), Селішча (1895—1903), Баравіцы (1904—1908), Аकोпы (1909—1929). Гістарычныя звесткі сведчаць, што гадоўню ролю ў духоўнай біяграфіі паэта адгравіраваў Селішча і Акопы, якія знаходзяцца амаль побач, на Лагосцішчыне.

У дзедзінку "Купала" (1984г.) адзначана: "Акопы былі для паэта такімі, як Ясэя Паляна для Ластога, Міхайлаўскае для Пушкіна... не вычэрпнай крынічай натхнення шматлікіх тэм і настраў, непарэданай натурай паэтычных малюнкаў і іх шматфарбнага каларыту, а таксама шырокім полем пазнання народнага жыцця, сацыяльных канфліктаў.

У Ясэя Паляне і ў Міхайлаўскім існуюць дзяржаўныя музеі-запаведнікі, а Купалаўскія Акопы, на жаль, засталіся заняпадзенымі. Успомнілі пра іх перад святкаваннем стагоддзя з дня нараджэння паэта і раздвоіліся — прымацавалі мемарыяльны знак на акапускім валуне, на якім паэт любіў калісьці адпачываць.

Назву Акопы треба разумець у шырокім значэнні. То вялікі абшар акапускіх ваколіц: разнастайных краявідаў, асабліва горнага ландшафту, шматлікіх вёсак, былых фальваркаў, урочышчаў. Тамтэйшы ландшафт называюць Лысгоршчынай, ад назвы самай вялікай гары Лысый на Беларусі. Вось гэты Лысгоршчына і была малой радзімай для Янкі Купалы. З гэтым краем паэт быў падарэны на працягу 33-х гадоў (1895—1929). Лысгорскі ландшафт

павявае радкамі пазыі Купалы, адсюль ім пачэрпнуты шматлікі сюжэты для твораў, у тым ліку для "Паўлінкі", "Раскіданага гнязда", "Адплаты кахання", "Кургана" і іншых.

Праект арганізацыі мемарыяльнага Купалаўскага запаведніка на Лысгоршчыне не абмяркоўваўся на старонках друку, але ён у нейкіх канцэлярыях існуе, бо ў мінулым годзе ў в. Харужанцах пачалося будаўніцтва дома пад філіял музея Янкі Купалы і адначасова была пракладзена да яго дарога. Аднак не падабалася мясцовым жыхарам архітэктура будоўлі: дом выдаўся недарэчным, ён не адпавядае былому ў Акопах, а такога дзясоснага не бачылі на сваёй паміці. Варта запытацца ў нашага Міністэрства культуры: чаму гэты марудбуд адбываецца без грамадскага абмеркавання, ды ў якую ўстанова можна дасылаць свае прапановы?

Акопы не Вязінка і Ляўкі, а таму пры абмеркаванні Купалаўскай спадчыны на Лагосцішчыне треба лічыць самым важным запаведным аб'ектам унікальны Лысгорскі ландшафт. Гэты горны ландшафт ледніковага паходжання варта далава даследаваць нашым краязнаўцам і аб'явіць яго запаведным. Лысгоршчына можа стаць прывабным месцам для цікавай і плённай дзейнасці Беларускага краязнаўчага таварыства. Тут знойдзецца багатая тэматыка для геалагаў, археолагаў, гісторыкаў, географу, біёлагаў, філолагаў. Знайшлі б тут цікавыя сюжэты мастакі і фатографы. Траба было б аздобіць паўня мясціны адпаведнымі скульптурамі з твораў Янкі Купалы.

Купала любіў наведаваць Лысую гару, мабыць, на ёй знаходзіў натхненне для ўзнёслых вершаў, такіх, як "Мая думка", "Песня сонцу".

*Дык глянь з харамаў вольных, высокіх
Да крывіцкіх туманіных нізін...
Казкай векаў блізкі і далёкіх
Клінам, сонца, цэбе як адзі!*

Неадкладнае апісанне Купалаўскай Лысгоршчыны патраба і для таго, каб узяць пад ахову тамтэйшыя ўцалелыя прыродныя помнікі, бо многія ўжо знішчаны: сад пры сядзібе ў Селішчы, векавыя дубы, рэдкасны валун каля вёскі Буды, парк з "заморскімі" дрэвамі на хутары Айчына, каменныя крыжы каля вёскі Паўляняты, парк на Вайцхоўшчыне, легендарны курган каля Харужанцаў, калічка на Харужанскіх могілках і іншыя.

Ф. Гінтаўт.

ПЕНТАГОН НАМ ДАПАМОЖА...

Ідзе чарговае беларускае адраджэнне, але паверыць у гэта цяжка. Усе дзяржаўныя ўстановы: Вархоўны Савет, урад, Міністэрства юстыцыі карыстаюцца замежнай мовай.

На мытні па-ранейшаму стаіць слуп з гербам і провішчам набожчыка СССР, і вісяць бел-чырвона-белы дзяржаўны сцяг, брудны чамусьці. А мо і невыпадкова? У сталіцы Беларусі я знайшоў толькі адзін беларускамоўны дарожны знак, і той, паўна, зрабіла не мыліцыя, а Міністэрства замежных спраў.

Надоесці "Нью-Йорк таймс" з гонарам паведаміла пра выданыя накладам пяць тысяч асобнікаў тэлефонны даведнік Злучаных Штатаў на расейскай мове. Але ў злучэнні нас амерыканцы не пералюнуць, бо кудзій выдалілі свае даведнікі на англійскай, чымся на роднай беларускай. Дарчы, Эрык Шміт усё з таго ж "Нью-Йорк-таймс" паведаміў пра планы Пентагона падрываць вайсковыя спецыялістаў "на мовах, якія выйшлі на сусветную арэну пасля сканчэння "халоднай вайны" — ад украінскай да азербайджанскай.

На канферэнцыі "Беларуская мова і нацыянальна-дзяржаўны суверанітэт Рэспублікі Беларусь" даваўся пачуць пра тое, што мы паступова прабаўляемся рыс правініцыялізму, павялічваем колькасць (!) беларускіх перадач на радыё і тэлебачанні. Гэта ж треба!

Калі шыра, сёння нашы коні ўжо не лягуць, а ледзь не перастаюць. Заўтра коні адкінуць капыты, а тыя з нас, хто не зачоча карыстаць мову

ўсходняга суседа, павернуцца да Захаду. Ужо зараз у беларускіх касцёлах з'яўляюцца польскія сцягі з партрэтамі Валенсы і Пілсудскага.

Нас, апантаных беларусаў, у будучым могуць перасяць у резервацыі. Там мы будзем апрануты ў нацыянальныя строі, будзем плесці з саломкі сувеніры і размаўляць на роднай мове. А нашы сям'іа суайчыннікі будуць прывозіць турыстаў, каб "паглезелі" на "динозавров", — жартаваў нека акцёр тэатра імя Янкі Купалы Юрась Асв'яню.

Было б вельмі смешна... каб не надыйшоў час пакупатца аб музыках на пахаванне нашай культуры.

Нават "паштовыя коней прарэсу" — перакладчыкаў — і тыя у нас нямашка. І треба альбо варыцца "в собственном соку" альбо пабіраць аб'ект расейскага пірата. Праўда, ёсць у Менску Інстытут замежных моў, дава што замежных, бо дзяржаўную там мала хто

Паўлюк Быкоўскі.

Як кажуць, хоць-лоб медны, да муз каменны. Думно, надышоў час не выпрошваць літасці ў асобных чыноўнікаў, а згуртаваўшыся, патрабаваць выканання Закона, няхай сабе ён і не даскачалы.



НА ЗДЫМКУ: ці не адзіны ў Менску беларускамоўны дарожны знак — свяшчэнная рапкіця.

Фота Ігара Марголіна.

ты, роднае і ў сней; на пагудка та мяне. а, ты, родны аўды змаглі такладалі а ш, як жылы ты, роднае і, вяселей ноць, кружлу людзейы, роднае смай зямлехоць беднай чужой!

[нка К

нка зашчыць прыну іх паой саадножкнуй у балотпарылка. і лысам у гоасілка і у ночасці не дзьмецяцц, дрэвы, варух-

вучонымя ўсё знаюць, нават
ць прадказаць.
та і я патраплю, бо гэта з
ожна дзедзішча.

кладзецца спаць, дык:
ць год служыў.

пас пайшоў.

ці. Я ж іх не лічу — сама
жго і так чатыры з'ёў.
к.— шэсць.

жабрак і кажа:
еб.
бо я запрошаны на пачыно.

Беларускія жарты

— Іне напалі на шце рабзойнікі, калі праходзіў праз лес?
— Не. Маю на іх добры спосаб: як толькі спаткаю каго падзронага, адразу скідаю шапку і прашу ахвяраваць што-небудзь.

Дзесям

У першым класе ідзе ўрок чытання. Пятрок чытае подпіс пад малюнкам па літарак:
— Сы-у-мы-кы-а...
— Ну, і што атрымаецца?
— Торбачка.

Васковы настаўнік пытаецца ў малага вучня, які ён завецца. Той не ведае як адказаць.
— Ну, як маці кліча твайго бацьку на вачэр? — спрабуе высветліць настаўнік.
— Сідару, хадзі есці!
— А як бацька матку?
— Марыля, крупнік давай.

Немаўля

ЛЕТУЦЕНЦА.
Фотазвод В. Грышановіча.



Ігар Сідарук

ТАТА

Ната смачна пазяхае...
Тата ў сад яе збірае.
— Што з сабою возьмеш, Ната?
Двух мядзведзікаў кашлагтых?
Завадную, можа, мышку?
Сіні мячк? Ляльку? Кніжку?
— Не!
Смяецца звонка Ната.—
Толькі тату!
Толькі тату!

Наступ каталіцызму на Усход

Ад рэдакцыі

Пакарыць хрысціянскі Усход заўсёды было намерам папаў рымскіх. Метады дасягнення гэтых планаў мяняліся згодна з палітычнымі мажлівасцямі і абставінамі. Яны праводзіліся воймі, насілле, гвалтам і шухаствам. Рэалізатары гэтых зацэў не грэбавалі нічым, нягледзячы на нізкія маралі свайго дзеяння, а ні на хрысціянскія прыніцы.

Пасля вайны гвалтоўныя захопы сталіся немажлівымі, бо паніяць людзей змяніліся. П-і Ватыканскі Сабор умажліў рэзунэ абліжэнне і дыялог паміж хрысціянствамі. Праваслаўным здавалася, што план г.зв. "апасталізацыі Усходу", а гэта — усялякімі мерамі акаліцаванне усходняе праваслаўе, быў як бы пахаваны.

Яшчэ адно: пару гадоў таму, у чэрвені 1990 г. было падпісана пагадненне, у якім гаворыцца, што "ўсякае імкненне прыняцця веруючых адной царквы ў другую, што называецца праслітызмам, трэба выключыць як зваротлівае пастарскай дзейнасці" і таму падобнае.

Аднак жа сёння, калі распалася камуністычная Савецкая імперыя і паўсталі нечаканыя мажлівасці ажыццяўлення старых планаў, Ватыкан ужо не можа паўстрымацца. Выгадней сталася паламаць дагаворы, чым чурцаца прагі захопу і валодання.

Кіраўнік Ватыканскага місіянага аддзела, кардынал Езаф Томко, пацаў заклікаць да "сапраўднага місіянага духу", каб Усходняя Еўропа "здыхала сапраўдным каталіцызмам". І тут падручнымі

сталіся падрываванія кадры місіянераў апасталізацыі.

У вярбоўцы гэтых кадраў адзначыўся Русікум Калеріюм у Рыме. Там рыхтавалі місіянераў для Беларусі, Украіны, Расіі і на ўсе ўсходнія краіны Еўропы, рыма-калікаў, уніятаў і розных экспертаў.

У акцыю апасталізацыі, па-за місіянерамі, далучыліся розныя цывільныя аматары, арганізацыі і групыкі.

Калі ў Савецкім Саюзе быў выдзены закон свабоды рэлігіянага вызнання, уся гэтая маса "апасталаў" пасунулася на Усход. Папа Ян Павел II выслаў сваіх епіскапаў у Менск, Маскву і іншыя гарады, нават далёка на Усход, дзе ніколі не было каталіцкіх епіскапаў. Усе гэта рабілася без павадаўлення, узгаднення ці захавання дыпламатычнай этыкі міжцаркоўных зносін адносна патрыярхіі і іерархіі Праваслаўнай Царквы, на тэрыторыі якой гэта адбываецца. Там з'явіліся групыкі місіянераў, высланыя з Польшчы і іншых краін Еўропы, Паўночнай Амерыкі і нават з Аўстраліі. Усе яны не маюць часу гуляць у экюменізм ці лічыцца з пацучэй праваслаўных. Яны прапагандуюць без разбору па вуліцах, раздаюць "чудатворныя" медальёны і прапаганду. Кардынал Касціцкі, каменіруючы аб гэтым, прызнаў: "Некаторыя людзі заханіліся працяй зашыра".

Рыма-каліцкая іерархія палічыла уважаць тэрыторыю былога Савецкага Саюза за "валярны

місійны прастор — духовы вакуум. Яны зусім не лічацца з інтарэсамі Праваслаўнай Царквы і гэта не толькі ў былым Савецкім Саюзе, але Закарпаціі, Румыніі, Югаславіі і ўсюды на сутыку.

Апрача рыма-калікаў, уніятаў, насунуліся амерыканскія сектанцкія евангелісты, ігавісты, адвентысты, крышнаіты...

Каталіцкая царква перабрала меры ўзяць сваіх верхніх пад духоўную апеку і павяла правакацыйную праслітызмацыю, чым алачала папярэдняе пагадненне.

Зразумела, што ўсе працесныя Праваслаўныя Царквы выявілі рэакцыю і складалі пратэсты ў Ватыкане. Баспрэчна, што такі стан рэчаў пагражае поўнаму сарванню міжцаркоўных адносін і таго дыялога, які праводзіўся ў мэтах абліжэння і паўднання Усходняй і Заходняй Царквы.

Дык чым жа дзейнае Ватыкан, аб'яднаннем ці захопам? Той, хто зразумее істоту папства і ведае ягоную гісторыю, мае ясны адказ, пацверджаны найвышэйшымі фактамі захопу.

У лістапада адмінула года Праваслаўныя памесныя царквы адмовіліся паслаць сваіх наарыялікаў на скліканні папам сінду, які разважаў аб духоўным стане Еўропы, у знак пратэсту. Паслаў на гэты сінду толькі прадстаўнік Канстанцінапаля: які ад імя ўсіх Праваслаўных царкваў выказаў там востры пратэст.

У сакавіку г.г. сабраліся праваслаўныя першіерархі ў Стамбуле, каб разважыць палажэнне. Афіцыйныя каментары асведчылі: "Экюменізм распадаецца, дыялог спыніўся", аднак жа да поўнага разрыву сувязі не дайшло. Што будзе далей залежыць ад Ватыкана? І тут трэба памятаць, што польскі папа Павел II — гэта не папа Ян XXIII і Павел VI.

Хвала ватыканскага наступу праходзіць і на нашым беларускім адраку. Можа людзі, заклапочаныя праблемай кавалка хлеба, не бачыць, што робіцца навокал іх, але варажкая палітыка не спіць, польскія князды — дзейнічаюць. Ды і нашыя католікі ў змове з жменкай замежных уніятаў праводзяць прапаганду нейкай нацверы. Амерыканскія евангелісты заклікаюць усіх пад "адно супольнае евангелле" і ў многія пустыя душы засеяваюць зерне.

Трэба ўсім памятаць словы Хрыста: "Не кожны, хто кажа Мне: "Госпаде! Госпаде!", увайдзе ў Царства Небеснае..." (Мац. 7—21), а гэта значыць, што толькі Царква, якую Ён стварыў, мае права павучаць людзей.

Прага ўлады і фальшывыя канцэпцыі шкодзяць Царкве Божай, разважаюць яны і аднасць народу і не іясуць яны міру для свету.

Знешнія зацэі будуць безвыніковыя, калі мы не навучымся быць мудрымі, бараніць і адстойваць тое, што даў нам Бог: шанаванне свабоды і бліжняга свайго. Калі ж мы гэтага не выкажам, то згубім тое, што маем, і станемся Іудамі свайго Вяшчакашчыны.

Лондан

М.Гаховіч,
"Голас часу".



ЗВАРОТ

Каардынацыйнай Рады Беларускага Згуртавання Вайскоўцаў
Да Старшыні Вярхоўнага Савета Рэспублікі Беларусь спадара Шушкевіча С. С.
Да Старшыні Савета Міністраў Рэспублікі Беларусь спадара Кебіча В. Ф.

Над Беларуссю, над яе стабільнасцю і незалежнасцю нависе чарговая пагроза. На гэты раз з-за захадняй мяжы. Польскі каталіцкі касцёл узнічалі чарговы паход "на крысы".

Адін за другім цалымі групамі пранікаюць на Беларусь польскія місіянеры. Сёння яны маюць выгляд святароў, мінаш, едуць як бы са словам Божым. На самай жа справе імі вядзецца нічым не прыкрытая, адкрытая прапаганда на карысць суседняй краіны — Польшчы.

У касцёлах вывешваюцца польскія сцягі, партрэты польскіх дзяржаўных дзеячаў. З амбона, у недзельных школах, у гуртках мастацкай самадзейнасці ідзе безупыная прапалска прапаганда, пераконваюць людзей у тым, што яны не беларусы, а значна больш высокая і культурная раса, што яны

палякі. На тэрыторыі незалежнай Беларусі фарміруецца пятая калона Вялікай Польшчы, рыхтуецца раскол нацыі, свой памерам з паловай Беларусі. Карабах. Падрываецца аўтарытэт Беларусі ў свеце. Іменна прапалскае лобі ў Ватыкане дасягнула таго, што Беларусь адзіная з усіх краін СНД не прызнана Ватыканам. Такое стаўленне да беларусаў і іх дзяржавы выглядае разкім дысанансам у параўнанні з добра-суседскімі адносінмамі да нас брацкіх рускага і ўкраінскага народаў і лаяльнасцю да дзяржавы Праваслаўнай царквы.

Беларускае Згуртаванне Вайскоўцаў не можа мірыцца з тым, што на яго ваках ствараюцца ўмовы для стварэння канфліктнай сітуацыі. Таму БЗВ выступае з наступнымі патрабаваннямі.

Мы патрабуем сілай уладных структур:

1. Неадкладна спыніць антыбеларускую прапаганду польскіх каталіцкіх місіянераў на тэрыторыі Беларусі.
2. Забараніць усялякую дзейнасць польскіх святароў за межамі касцёлаў.
3. Выдаліць з Беларусі ўсіх польскіх місіянераў і каталіцкіх святароў за выключэннем княздыоў — настаяцеляў прыходаў і тых асоб, дзейнасць якіх абумоўлена міждзяржаўнымі пагадненнямі.
4. Забараніць ужыванне любой замежнай сімволікі ў касцёлах і цэрквах.
5. Вызначыць дзейнасць місіянераў на карысць любой суседняй краіны як антынародную і антыдзяржаўную з усімі выцякаючымі адсюль наступствамі.
6. Накласці забарону на прыезд новых польскіх місіянераў на Беларусь і дазволіць для разважання

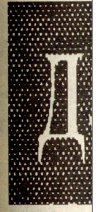
культывых праблем дзейнасць місіянераў са Славеніі, Чэхія-Славакіі і Харватыі — краін, павважаючых наш суверэнітэт і блізкіх нам па мове і культуры.

Каардынацыйная Рада БЗВ выказвае спадзяванні, што Парламент і Урад Беларусі пачуюць нас і прымуць рашучыя захады дзеля абароны стабільнасці, цэласнасці і адзінства нашага народа і дзяржавы.

ЖЫВЕ БЕЛАРУСЬ!

(Прынята на Каардынацыйнай Раде БЗВ 13.06.92)

Старшыня БЗВ
М. Статкевіч.



Ідэя ар...
выстаў і...
за мяжой...
малюнка...
беларускі...
"Я і Чарл...
нарадзіў...
мяцецкай...
маладзёў...
арганіза...
"Крайсё...
Вясной ж...
года...
рэспублік...
маладзёў...
аб'яднан...
стор — не...
МП...
"Эка-Экс...
рэдакцыя...
праграм...
Беларуск...
тэлебач...
Асацыяц...
дзіцячай...
сабралі д...
малюнк...
ўдзелу ў...
дабрачын...
акцыі. Се...
прыслалі...
студый...
выяўленч...
мастаці...
мастаці...
Беларусі.



ДЗЕЦІ ДАПАМАГАЮЦЬ ДЗЕЦЯМ

рэдакцыі

атнасі
ых праблем,
анай іх сукуп
і Беларусі
ызначыць
ўнае і суб'ек
Натуральна
тмыкул мае
уб'ектыўныя
туршкоў, якія
ынікуюць з
най сітуацыі
ольшыч ка-
касцёл здо-
сродкам
нашыі, Бела-
гоёды
лі "руская"
ёская" вера-
хрысціянскія
мелі сваю
ць і тая, і
іасам нават
і ўвабці ў д
русу праз я
у. Але тых
ў"папрыё-
по роўна
каб пака-
аге намере-
з зусім неда-
а, каб "ту-
алавек" зна-
ры сваю Бе-
там вядома
трыкладаў,
пары, фар-
іключаючыся
сізацыю цар-
ічна называл
ую мову не-
ай для свят
для
Разам з
ілікуючы ар-
Гаховіча і
ЗВ, мы не
разіць пац
каў якойсьці
нфесі, каб
іх у іншую
тэму мы
раз будзем
у розных
Галоўная
па: засцераг
народ, каб у
веры ён не
дзіму, каб бе
ябе на
заптам зноў
ўся палякам,
о ўвогуле
там.

*Ідэя арганізацыі
выстаў і продажу
за мяжой
малюнкаў
беларускіх дзяцей
"Я і Чарнобыль"
нарадзілася ў
нямецкай
маладзёжнай
арганізацыі
"Крайсюгендрынг".
Вясной жа 1991
года
рэспубліканскае
маладзёжнае
аб'яднанне "Next
step — new life",
МП
"Эка-Экспрэс",
рэдакцыя дзіцячых
праграм
Беларускага
тэлебачання,
Асацыяцыя
дзіцячай прэсы
сабралі дзіцячыя
малюнкi для
ўдзелу ў
дабрачыннай
акцыі. Свае творы
прыслалі школы і
студыі
выяўленчага
мастацтва, юныя
мастакі з усёй
Беларусі.*

ВЫСТАВЫ малюнкаў юных мастакоў наведалі тысячы людзей у Нямеччыне, Галандыі, Аўстрыі. Малюнкi набывалі банкі, мэрыі гарадоў, школы, прыватныя асобы. Некаторыя творы былі перададзены мастацкім галерэям і кнігарням для пастаяннай экспазіцыі. Кожны крок дабрачыннай акцыі адлюстроўваўся прэсай гэтых краін.

Летась 86 дзяцей з забруджаных раёнаў Беларусі атрымалі магчымасць адпачыць і паправіць здароўе на возеры Байкал. У тым ліку дзеці з Пінскага і Лельчыцкага раёнаў, якія лічацца "нармальнымі", але такімі не з'яўляюцца... Гэта стала магчымым дзякуючы паспяховаму правядзенню аўкцыёнаў у Галандыі. Спдар Глін, адзін з арганізатараў аўкцыёнаў, расказаў, чаму месцам адпачынку абраны менавіта Байкал. Гэта экалагічна чысты пакуль што куток на планеце, пуцёўка туды па кошту будзе льготнай і дасць магчымасць падлячыць большую колькасць дзяцей, вызваліць іх ад шоку, што звычайна атрымліваюць нашы дзеці, калі трапляюць на эканамічна развіты Захад.

АКЦЫЯ "Дзеці дапамагаюць дзецям" працягваецца ў Нямеччыне. Яе падтрымаў самы ўплывовы ў ФРГ "Дойчэ банк", які не толькі падтрымаў выставы ў Франкфурце-на-Майне (фінансавым сэрцы краіны) і Білефельдзе, але і адкрыў спецы-

яльны рахунак для грошай, за якім сочаць кантралёры, каб сродкі не трапілі "налева". На ім — 26 тыс. нямецкіх марак.

У Акруговым банку Вельцхайма 26 красавіка — 8 мая 1992 г. нямецкая маладзёжная арганізацыя "Крайсюгендуринг" разам з міжнароднай арганізацыяй "The Company" арганізавалі выставу-продаж "Малюнкi з Чарнобыля". Дэманстраваліся 55 твораў. Атрымана 3,5 тысячы нямецкіх марак. Яшчэ тысячу далі арганізатарам выставы вучні гарадской гімназіі. Усе грошы будуць накіраваны на рэалізацыю праекта "Цэнтр адпачынку і лячэння на возеры Байкал".

АКЦЫЯ ПРАЦЯГВАЕЦЦА і ў Аўстрыі. Сябры з Вены стварылі перасоўную галерэю. Яна пераязджае з горада ў горад і збірае ахвяраванні. Яшчэ зімой набылі 14 тысяч даляраў.

Але дабрачынцы з-за мяжы ўсхваляваны, што не ўсе ахвяраванні трапляюць па адрасу. У свой час шмат грошай ААН перадаў дзецям Чарнобыля, але яны зніклі недзе ў Маскве, дзе былі выкарыстаны на падтрымку атамнай прамысловасці...

Сёння нашы замежныя сябры спрабуюць кантраляваць

сітуацыю. Замест танных аднаразовых шпрыцаў набываецца дарагое медыцынскае абсталяванне, лекі, экалагічна чысты харч і вітаміны.

8 мая — 7 жніўня 120 беларускіх дзяцей прыме турбаза "Максімха", што на Байкале.

31 мая "Нэст Стоп — Нью Лайф" пры дапамозе Міністэрства адукацыі Беларусі і фінансавай падтрымцы Ашчаднага банка Рэспублікі Беларусь,

каб аддзячыць беларускім дзецям, што прымалі ўдзел у акцыі, правялі свята ў Мінскім палацы дзяцей і юнацтва. Зразумела, нават тысячы дзіячых малюнкаў не адвядуць бяды, але тое, што ў нас



растуць дзеці, якія навучыліся дапамагаць, дорыць надзею.

Дарэчы, педагогі з мастацкіх студый Беларусі ўпершыню адчулі, што іх праца камусьці патрэбна. Раней, вядома, таксама праводзіліся шматлікія выставы, збіраліся сродкі, але юныя мастакі не бачылі ніколі выніку. Лепшыя працы зніклі за мяжой, а юным мастакам ніколі не казалі нават "дзякуй".

Тут жа яны адчулі сябе гаспадарамі свята. Гэта ім быў прысвечаны канцэрт у Мармуровай зале палаца, і да іх звярталіся намеснік міністра народнай адукацыі сп. Бутрым і госці з Нямеччыны.

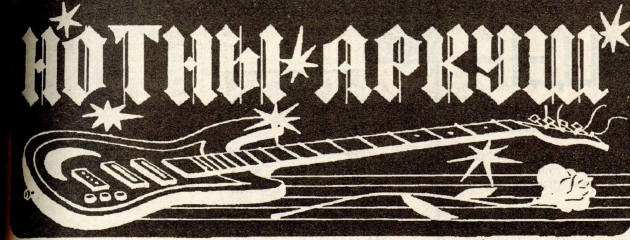
У інтэр'ю для нашай працы Георгій Аляксеевіч Бутрым падзяліўся сваімі клопатамі:

— Калі дзеці могуць нешта зрабіць для сваіх аднагодкаў — гэта вельмі добра. Мы не лічым сябе спонсарамі сённяшняга свята, бо падтрымка ўсіх грамадскіх арганізацый, якія дапамагаюць дзецям развіць свой талент, — гэта абавязак Міністэрства народнай адукацыі. Гэта сэнс нашага жыцця. Толькі разам мы здолеем выканаць закон аб правах дзіцяці, які ўжо распрацаваны і будзе прадастаўлены ў парламент гэтым летам. Зараз пад Капыльём праектуецца дзіцячая вёска-інтэрнат для дзяцей, якія пакутуюць ад чарнобыльскай бяды. Будаваць будуць нашы і нямецкія спецыялісты, але праекты будынкаў прапануюць самі дзеці...

Паўлюк Быкоўскі.



Музычны выпуск "Нотны аркуш" вядзе журналіст Вітаўт Мартыненка, тэл. 39-87-94.



№ 9 1992

На канцэртных пляцоўках

Альтэрнатыва «Уліса» і ягоных сяброў

скуры вон да атрымліваецца пезда скідаць час чымсьці, гэта маторыя лічаць малады чалавульку з акцэнтую. Просты школы ў нейкіх усьці неслы перыла ў казкі і на ўнука выспіроўка.

Што музычны «саўдан» памірае, банна па ідэі імяў дагардашы, акія становіцца адаркатарыя для любога боку агных масах асабілісвасці. Памірае, але не здаецца А гэта банна па ачмурыльных фанатах гурту разліў тэлеканала «Аспанкіна», па бясчужым чарэ іх на гастролі ў мфічную спаліць СІД, па тым самарыжніні, з якіх масоўны музычны «дабрадэль» запалаюць гэтым «масташтам» наш, пакуль абяцелы, мурчаны рынак.

Ці не пацверджаннем гэтай ідэі «свята» прысвечанае 925-годдзю Менска (1), якое падаравана мемукам студыі «Сябры», запароўша амаль усё супраць абранутай «фанернай» эстрады: «На-На», «Мальчышечкі», «Трэй Гім»... Добра што да «Імперыя» справа не дашла!

Зразумела, можна бяскошчэ жаціцца на злегу музычную чуму, на акюя апошнім чарам захавала незалежна наша рэспубліка. Але відвочна, што становіцца ніколікі не меніцца да той пары, калі саміх слухоўку прываюнай музыкі не звяніце ад усёго гэтага. Болыт іншы рэспублік, у прыватнасці ірыбальжоскіх, сведчыць: пакуль не будзе звычаны альтэрнатыву, канцэртна-агасці-рольны рух, да той пары суседскія «фанершчыкі» будуць лічыць нашу незалежную рэспубліку сваёй «дотчынай».

Менавіта дзякуючы іхняй дапамозе, незалежна ад існуючых культурных устаноў, у Менск былі запрошаны музычныя вядомыя брытанскіх груп «Нідзэр 35», «Мекі» і канадскія выканаўца Дэвід Гоўард і сваім музыкам. Ну а сам канцэрт адбыўся дзякуючы спонсарству вядомай фірмы «Дэлівава» — адной з нямногіх, кіруючых акой зацікаўлена ў стаўленні новых і развіцці традыцыйных напрамкаў беларускай культуры.

Што тычыцца неаспадна канцэрта, дык адбыўся ён, зразумела, пры перапоўненай зале адных цікавіх незалежна каманды з сапраўдных рок-рольных краін, другіх — творчая форма «Уліса», які цяпер не вельмі часта з'яўляецца перад нашай публікай, трэціх вобла магчымасць творчых кантактаў. Шчыра кажучы, даўно не прыходзілася бачыць такога прадстаўнічага збору беларускіх выканаўцаў на канцэрце зямлякоў. Мо гэта пералом у адносінах да творчасці калег?

Канцэрт распачаў Дэвід Гоўард — валакіст і выканаўца на клавійных інструментах. З дапамогай сваіх музыкантаў Дэвід адразу захпіў увагу сваім нязвычайным інджам, спосабам зносіць і залы, меладзічнымі і рытмічнымі кампазіцыямі, пад якія асабіла прыемна было патанчыць меладзім.

Трэба адзначыць, што музыка аздае перавагу не навамомднім лубавым інструментам, а грае не нечым значна больш прасцейшым накітал бэссміротага «Хаманда» з выкарыстаннем розных электронных прастасаваніяў. Гэтая акалічнасць, асабіла для мяне, надала яго выступленню настальгічнага па жывому гуку паўціць. Добры і аскравы голас, абавязнаць зрабілі сваю справу — слухачы засталіся задаволенымі і музыккі, і танцамі пад яе.

Відэатэка

«Беларускія барды» Берома, 1992

Валяр'ян Папнякевіч, Вольга Акуліды і іншыя.

Эфектна выглядаць два нумары Сержука Сокаля-Воюш «Беларускія барды».

Слава пра амерыканскага спевачка Рыка Спрінгфілда разнеслася па свеце нагачку 80-х гадоў, калі ягоны дэбют у фіلمе «Цяжка ўтрымаць» прынёс яму прэмію Грэмі.

На жаль, глыбокі характару ў гэтым музычным баўеку зноў не атрымалася. Калі прыгадзіць аналітычны фіلم «АББА», які ў свой час быў у шырокім пракате на нашых экранях, дык там хоць глядач не сумнаў ад недахопу песень. У гэтай жа стужцы ў канцэрце і набыраўшы паток (уключаючы інструментальныя нумары).

чаму ў час Багатых...

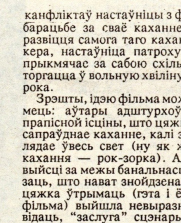
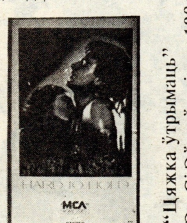
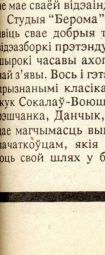
Студыя «Берома» паспяла ўжо выйняць свае добрыя традыцыі: ейныя відэарэкорды протэруюць на гранічна шырока часавы ахоп публіч музычнай і яны. Вось і гэтая кашта пачы з прынамсі класікам жанру (Сержу Сокаля-Воюш, Вальжына Царшанька, Данчыч, Алекс Камоцкі) да магчымасць выказання і зўнім пакаўчанням, якія толькі намашчаюць свой шлях у бардзўскай пэні

Калі ў творчасці І.Добрага прывабляюць песні на вершы беларускіх эмігранцкіх паэтаў (М.Кавалевіч, М.Садзівя), дык Вальжына Царшанька цікавіць уласнымі патэчыным знаходкам. Прада, ейныя «Жаданне» і «Бюракрату з дойма Ураду» не трапілі пакуль на відэа. Заце ўразліва прагучаў вядомы рэлігійны гімн «Ава, Ойла», які на беларускую мову пераклада сама Вальжына. Выканане яна таксама

Асноўная тэма беларускіх бардаў — лёс рэзідант, ейных сімвалаў, ейнае мовы. Але не шураюцца яны, натуральна, і агучылачалевач каштоўнасцў (каханне, прырода, дзвіжства, вера).

Усё рок-фэнаці ў фіلمе зьяві і нестряманыя, рокеры — стомленыя і заклапочаныя, а настаўніцы — адухоўленыя і рамантычныя. Пад час канфілікту настаўніцы з фанаткай і барачыць за свае каханне, пад час развіцця самаго таго хаханьня і рэра, настаўніца патракуе жаве і прыкмяца за сабою схільнасць патрацяць у вольную хвіліну ў рытмах рока.

Зрэшты, ізно фільма можна зразумець: аўтары адштурхоўваліся ад прапісана іціны, што цяжка знісіці сапраўднае каханне, калі за ім падляда ўвесь свет (ну як жа, абыт каханя — рок-орка). Але спроба выніці за межы банальнасцей, паказаць, што нават зноўнае каханне цяжка ўтрымаць (гэта і ёсьць навава фільма) выйшла невыраўнай. Гэта, вядзь, «заслуга» сцэнарыста Тома Гэда і рэжысера Дарыя П'ера.



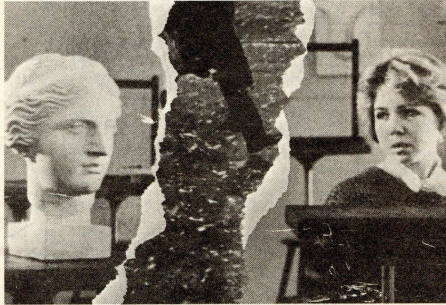
Усё рок-фэнаці ў фіلمе зьяві і нестряманыя, рокеры — стомленыя і заклапочаныя, а настаўніцы — адухоўленыя і рамантычныя. Пад час канфілікту настаўніцы з фанаткай і барачыць за свае каханне, пад час развіцця самаго таго хаханьня і рэра, настаўніца патракуе жаве і прыкмяца за сабою схільнасць патрацяць у вольную хвіліну ў рытмах рока.



Вольга Акуліч

НАТАЛЛЯ

ФАНТАСТЫЧНАЕ АПАВЯДАННЕ



Большасць фантастычных падзей адбываецца чамусьці ўлетку, але выпадак, пра які пойдзе гаворка, здарыўся зімой, і не абыякай, а снежнай і халоднай як ніколі. З першага погляду нічога надзвычайнага не адбылося: у дзевяты "А" адной з сярэдніх — нават зусім сярэдніх школ прыйшла новая дзяўчынка. Дзевяты "А" нічым не вызначаўся з ліку іншых дзевятых класаў нашага горада: такі ж неаднародны па сваім складзе, прычым "вопытнейшая" палова класа пагадзіла звада астатніх дзеткамі, а тыя адказвалі аб'якавацю ці кіпінкі. Клас, як бачыце, самы звычайны. "Новенкыя" з першага погляду таксама здавалася звычайнай, абсалютна непрыкметнай "як усё". Яе цяжка было назваць прыгожай. Дакладней — яна была дзеля гэтага занадта класічнай. У Наталлі — так яе звалі (імя, як вядома, досыць папулярнае) — была шыкоўная густая валасы і гладкая, чыстая скура твару; ані звычайнага ў такім узросце прышчыка, ані радзімкі. А рысы і выраз твару "новенкыя" нагадала акую-небудзь антычную статуэтку. Зразуёма, заўважыць гэта мог толькі той, хто цікавіцца антычным мастацтвам, а такіх у дзевятым "А" не наліралася якая з тых часоў, як адзіны ў класе выдатнік перайшоў у спецыялізаваны дзевяты "Б". Адметнасці Наталі маглі б быць забаванымі, калі б яна пачала вучыцца на "выдатна", але "новенкыя", слабая троечніца, заваявала поўны дзвер аднакласнікаў.

Як ужо адзначалася, зіма была снежнай і халоднай. Але "вопытнейшай" палове класа гэта, здавалася, не замінала праводзіць "на свежым паветры" большую частку содніў. Наталля спачатку была частым, каб не сказаць звышчым удзельнікам агюльных пагулянак. Ды толькі ўжо праз тыдзень яе прысутнасць стала чыста сімвалічнай: "новенкыя" збягла дадому літаральна праз пятнаццаць хвілін. Справы ў ўрок не служылі перакананым апраўданнем і, параўнаўшы між сабой, "аўтарытэты" дзевятага "А" аднадушна вырашылі: "Бацькоўскі прыгнёт. Дзеўку трэба ратаваць".

Вось тут, як кажуць, і пачынаецца інтрыга. Выратаванне Наталі даручылі самому мужчому чалавеку ў класе з не менш мужным імем Віктар. Выяўлялася ягоная выключная мужнасць у тым, што з сёмага класа Віктар адрощваў валасы (у прастаронадзі — "хачер"), не рэагуючы на прасіж з боку бацькоў і

рэпрэсіі педагогаў. Акрамя таго, Віктар іграў у самадзейным рок-гурце і нават пісаў тэксты, якія, праўда, не могуць быць ракаментаваны масавому чытану не столькі з-за процым розных палмылак, колькі з-за пэўных разыхджаных у погляд на дапушчальнае ў грамадстве — выразы. Відавочна, Віктар — персана самая падыходзячая для інтрыгі.

План дзевяняў быў прости і цалкам лагчы. У першую чаргу належала перакананаць педагогаў. Акрамя таго, Віктар іграў у самадзейным рок-гурце і нават пісаў тэксты, якія, праўда, не могуць быць ракаментаваны масавому чытану не столькі з-за процым розных палмылак, колькі з-за пэўных разыхджаных у погляд на дапушчальнае ў грамадстве — выразы. Відавочна, Віктар — персана самая падыходзячая для інтрыгі. План дзевяняў быў прости і цалкам лагчы. У першую чаргу належала перакананаць педагогаў. Акрамя таго, Віктар іграў у самадзейным рок-гурце і нават пісаў тэксты, якія, праўда, не могуць быць ракаментаваны масавому чытану не столькі з-за процым розных палмылак, колькі з-за пэўных разыхджаных у погляд на дапушчальнае ў грамадстве — выразы. Відавочна, Віктар — персана самая падыходзячая для інтрыгі.

Трэба сказаць, што ранак, прызначаны для пачатку вандроўкі, быў яшчэ халоднейшым за папярэдні. Але ці то з гордасці, ці з упартасці вырашылі панава не мяняць і рушылі дакладна ў абраны ранаей час. У электрычцы і на першых кіламетрах пешага ходу некааторыя яшчэ жартавалі і смеяліся, але потым ваяўнічы настрой пачаў кудасісь знікаць. Аднак прапанову вярнуцца не наступала: падлеткавая прага самасцвярджэння гнала наперад. Наталля маўчала. Яна не здавалася ні стомленай, ні змерзлай, толькі твары яшчэ больш нагадала мармур антычных скульптур, а можа, гіпс іх копіі.

— Не зніма? — Віктар змяў цёплую рукавіцу і крануў Наталліны шчакі. Рука была цёплая.

— Не, нават спякотна...

— Табе падалося.

— І раптам Віктар зразумеў: не, не падалося, нешта тут не так.

— Небі! Зірніце, што з імі! — закрывала нейкая дзвючына і ніхто не стаў разбірацца нават, якая. Пятнаццаць пар вачэй зірнулі ўгору. Там, на небе, нагрозліва зліццела чорным, якога дагэтуль ніхто не бачыў, святлом паіра, і быццам разварушаны людскім жахам, пайшоў снег, такімі густымі і цяжкімі камкамі, якіх

ніколі за сваё жыццё не бачылі шаснаццацігадоваыя людзі.

— Назад! Трэба вяртацца, праз гадзіны дзве будзем на станцыі, — нехта крычаў і не ўсе яго чулі, хутчэй здагадаліся: снег паглынаў гукі, прыносіў аб'якаваць.

— Куды, куды іці, калі сляды зямляю, снег вочы спеліць, а яшчэ хвілін пятнаццаць — і яго намяце столькі, што і за дзень па такім снэзе не дойдзеш! Куды іці?!

Дзвючаты пачалі басслівана скулгольці. Снег ішоў. Разгубленасць і страх не знікалі. Наталля кранула Віктара за руку:

— Аб'ядай, што калі ўсё скончыцца, данясеш мяне дадому.

— Аб'яцаю, — і падумаў: "Калі змяў".

— Зможаш. А зараз пачакай, праз пяць хвілін — толькі скончыцца снег, пойдзеш па майм следзе, — і амаль пабегла кудысьці ў глыбіню лесу, правальваючыся ў суметы.

Чатырнаццаць пар вачэй глядзелі ўслед. Ніхто не паспеў нават здзівіцца, калі раптоўна скончыўся снегапад. Стала цёпла, і снег стаў цёплы, як бутафорскі, пеналаставы, на агюльнагарадскіх ранішніках. Толькі гэты снег быў цвёрдым, і Наталліны сляды адбіліся на ім, як на бэлым гіпсе. Віктар моўчы, бы пад уплывам нейкага прадчування, як лунашк, нягледзячы пад ногі, паглыбляўся ў лес.

Трынаццаць чалавек пачулі ненатуральны крык і адначасова, сінхронна кінуліся наперад. Маўбўдзь, пад адзінай у хваёвым лесе барсвай лязвала вясёлка, у чалавечы рост, лязька. Яна больш за ўсё была падобна на надзіманую гумавую шапку, і толькі адзенне гаварыла за тое, што гэта — Наталля. А побач ляжаў непрытомны Віктар.

Узяўшы звычайны варшал, мітусня, якая заўсёды пачынаецца, калі звычайныя людзі трапляюць у незвычайныя абставіны. Праз пэўны час хлопцё ачуняў, хутчэй насуперак, чым дзякуючы намаганням аднакласніц. Ён зірнуў сумна і вымаўві бы праз сілу:

— Гэта яна нас выратавала. Я аб'яцаў данесці яе дадому, — сказаў — і зусім падцічы заплакаў.

Лязька была няяжкая. З прысутных толькі Віктар рызыкнуў узяць яе ў рукі. Кампанія ішла моўчы, ніхто не меў сіл нават думаць пра тое, што адбылося. Потым, стаўшы дарослым, яны будуць доўга вырашаць, што ўратавала іх адвар'чтва: дзіцячая нясталасць розуму альбо звышмерная стома — і так ніколі і не зразумеюць. Холад не адчуваўся, напэўна, сапраўды пацяпела. Да станцыі, а пасля да горада гаварыла без прыгдо. Электрычка, за ёй вакал, былі надзіва бязлюднымі. Кінуўшы рэчы на клопат сяброў, Віктар пайшоў да Наталлінага дома адзін. Звонку ўсё выглядала амаль нармальна: па пустым горадзе ішоў хлопцё і трымаў у руках асцярожна і нават пашчотна, нейкую ачуню. І выпадковымі назірнікнік ніякім чынам не змог бы зразумець, што вядзе хлопцё нешта невядомае яму самому, што не мае імя між людзей.

Ні праз гадзіну, ні праз год Віктар не успомніць, як знайшоў ён Наталліну кватэру, у якой дагэтуль не быў ні разу, як нацёнуў кропку званка. І, вядома, не ўгадае, што казалі тых, хто адчыніў дзверы, і як яны выглядалі...

У першы дзень заняткаў пасля вакацый маладзенькая і, відавочна, добра адпачыўшая "класная" паведаміла абсалютна звычайным тонам, што Наталля больш не будзе вучыцца ў дзевятым "А", бо з'ехала дамоў разам з бацькамі. Гэтае "дамоў" чамусьці супакоіла кампанію: не было ні ўгадак пра вандроўку, ні размоў пра Наталлю. І толькі Віктар змяніўся, кінуў свой гурт, і цікаўныя дзеўкі, ззірнуўшы на пералынку ў ягоны сшытак, знаходзілі ў ім сумбурныя, сумныя вершы. І ніхто так і не змог зразумець, што гэта ўсяго толькі спробы ўгадаць размову з жыхарамі Наталлінай кватэры.

Кінаафіша

"ЗАКІНУТЫ ў СІБІРЫ"

Так называецца новая каларыраваная мастацкая кінастужка, створаная сумесна кінематографістамі Англіі і "Масфільма". Пастаноўку карціны ажыццявіў вядомы рэжысёр Аляксандр Міма паводле сцэнарыя, напісанага ім у садружнасці з Валерыем Фрыдманам і Юрыем Каратковым.



Каханне і ГУЛАГ — што можа быць больш ненармальным? І не простае каханне, а класічны прохвоульонік: яна, лагерны ўрач Ганна Ільінічна, і два закаханых. Адзін — экз, другі — начальнік лагера, капітан НКУС. Сапернікі няроўныя, але Ганна выбірае "дакладнагу" і будзе ратаваць яго ад смерці ўсім магчымымі спосабамі. У тым ліку і такімі, якія для жанчын здаюцца немагчымымі...

Шкільныя вобразы ствараюць у фільме Энтані Эндрус, Алена Маўрава і Уладзімір Ільін.

"АФГАНЕЦ"

Гэта новую каларыравую мастацкую кінастужку знялі кінематографісты студыі "Комра Балр" з удзелам Кіеўскай кінастудыі імя А.П. Дажэнкі. Аўтар сцэнарыя рэжысёр-пастаноўшчык Уладзімір Маўр. Гэта ягоны дэбют у кіно.

Карціна распавядае пра прагіны лёс маладога вайнака іці трапіў у палон да душманнаў. З шасцірох асуджаных жыцёх застаўся адзін. Адзін салдат, адзін сын, адзін каханне, адзін прыгожы і малады. Лёс падараваў яму жыццё. Але навошта? Каб быць забітым палоне? Ці, што яшчэ горш, дабраўшыся да роднай краіны, на пятнаццаць гадоў трапіць за кратамі?

У галоўных ролях зняты Пётр Яраш, Максім Кроўд, Андрэй Кашкараў, Мікалай Коўза, Аляксандр Літоўчанка, Сяма Махмуд і іншыя.

"ЧОРТ"

Карціна знята рэжысёрам Віталіем Дудзіным на беларускай відэакінастудыі "Архіф" паводле сцэнарыя Міхаіла Варфаламеява.

У жанры фантамасгарыччэкінамадэлі фільм распавядае пра тое, як Чорт, прыйшоўшы на зямлю і сустрэўшыся з людзьмі, не вытрымаў чалавечай подласці і нізасці і пачаў прасіць дазволу ў тых, хто яшчэ паслаў, назаўсёды пакінуць гэты "раіскі куток".

Галоўных герояў іграюць Аляксандр Ткачонак, Віктар Паўкаў, Алена Кучаранка, Марыя Булгава, Ніна Бустава, Вялікі Букин.

Дзакруры рэдактар П. СІМАНАЎ.

Мастацкая афармленне нумара В. ДУБОВЫ

Чырвоная Змена

Заснавальнік: ЦК ЛКСМБ
Выдавец: газетна-выдавецкая фірма "Белая Русь"
Газета ўзнагароджана ордэнам Працоўнага Чырвонага Сцягу.
АДРАС рэдакцыі: 220041, г. Мінск, праспект Скарныны, 77.
ТЭЛЕФОНЫ: 32-13-54, 32-50-01.

Газета набрана і зварэстана ў наборна-выдавецкім бюро "ЧЗ".
Друкерня выдавецтва "Беларускі Дом друку", г. Мінск.
Індэкс 63906. Тыраж 17 000.

Галоўны рэдактар Уладзімір БЕЛЬСКІ.

РЕДАКЦЫЙНАЯ КАЛЕГІЯ: Алена АГБАЛАВА, Сяргей БАЛЦЭВІЧ (адказны сакратар), Валерый ВАРАНЕЦКІ, Валерый ІВАНОЎ, Алег КАМІНСКІ (першы нам. гал. рэдактара), Віктар ЛЯКОЎЧІК, Мікалай ЛАРКОВІЧ, Алякс МАСАРЭНКА, Станіслаў НІЧЫПАРОВІЧ, Алякс ПАЛЬВІНСКІ, Наталля ПЛЫТКЕВІЧ, Павел СІМАНАЎ (нам. гал. рэдактара), Алег СЛУКА, Кузьма ШАПЛЫКА.

Аўтары надрукаваных матэрыялаў нясуць адказнасць за падбор і дакладнасць прыведзеных фактаў, цытавання афіцыйных звестак, асабістых імяў, сфармуляванняў і іншай інфармацыі, а таксама за тое, каб у матэрыялах не ўтрымлівалася звестак, якія не падлягаюць адрэснай публікацыі. Рэдакцыя можа друкаваць аўтарскія ў парадак абмеркавання, не падзяляючы пункту гледжання аўтара.

Рэдакцыя рукапісы не рэвізуе і не вяртае.

Рэдакцыя газеты "Чырвоная змена" прымае заказ на змяшчэнне аб'ў, рэкламы. Даведкі па тэлефону 32-12-82, 32-50-01.

Зак. № 27.

П 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
М 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10